

AFRICAN UNION

الاتحاد الأفريقي



UNION AFRICAINE

UNIÃO AFRICANA

Addis Ababa, ETHIOPIA P. O. Box 3243 Telephone 517700 Cables: OAU, ADDIS ABABA

المجلس التنفيذي
الدورة العادية الخامسة
أديس أبابا، إثيوبيا، 23 يونيو – 3 يوليو 2004

-

الأصل: إنجليزي

EX/CL/85 (V)

تقرير عن وضع
تنفيذ مقررات مابوتو وأديس أبابا

-

تقرير عن وضع تنفيذ مقررات مابوتو وأديس أباباالمقرر: EX/CL/DEC.34 (III)
ASSEMBLY/AU/DEC.22

الملاحظات	الوضع	الإطار الزمني	الجهة المعنية	النشاط
هناك حاجة إلي الاستعانة بالخبراء الخارجيين	لم يبدأ بعد	غير محدد	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	<u>مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية:</u> دراسة تقارنيه لتحديد فئة العاملين المستحقين لبدل تسوية المرتبات/ بدل السكن.
لا شيء	تم تنفيذ المقرر اعتباراً من أول يناير 2004	اعتباراً من أول يناير 2004	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية ومديرية البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.	مرتبات الرئيس ونائب الرئيس والمفوضين.
لا شيء	غير محدد	غير محدد	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	دراسة النسبة المئوية لبدل التعليم المدفوع للعاملين المعيّنين محلياً
يجب مراجعة الجدول باستمرار بالتشاور مع الأمم المتحدة	نفذ المقرر اعتباراً من أول يناير 2004	اعتباراً من أول يناير 2004	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية ومديرية البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.	بدل الإعاقة اليومي
	لا تزال المشاورات جارية لتقديم مقترحات ملموسة	اعتباراً من أول يناير 2004	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	زيادة ساعات العمل الرسمية
يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين	يجري إعداد الاختصاصات وتدور المناقشات حول اختيار المستشارين للقيام بالمهمة.	غير محدد	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	دراسة واقتراح مشروع الرعاية الطبية للاتحاد (التأمين الطبي وخطة المساعدة الطبية)
يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين	يجري إعداد الاختصاصات وتدور المناقشات حول اختيار المستشارين للقيام بالمهمة.	غير محدد	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	دراسة حول إنشاء نظام للتأمين علي الحياة وضد الحوادث والإعاقة.

دراسة طرق إنشاء صندوق تدريب للاتحاد الأفريقي.	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين	غير محدد	يجري إعداد الاختصاصات وتدور المناقشات حول اختيار المستشارين للقيام بالمهمة.	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
دراسة حول بدل السفر (بدل الانتقال)	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية ومديرية البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.	غير محدد	لم تبدأ الدراسة	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
إعداد نظام/مدونة للانضباط	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية ومكتب المستشار القانوني.	غير محدد	لم يبدأ	هناك حاجة للمقارنة مع المنظمات الأخرى.
تنفيذ نظام الحصص	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية.	علي الفور	سيتم تنفيذ المقرر خلال عملية التعيين - برمتها اعتباراً من أول يناير	-
حفز العاملين : مبدأ المكافأة اعترافاً بالأداء المتميز للعاملين في القيام بمهامهم.	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	غير محدد	ستبدأ الدراسة الداخلية	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
تقييم العاملين : مقارنة مع المعمول به في الأمم المتحدة	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	علي الفور	العمل التمهيدي قد بدأ. يجري إعداد الاختصاصات وتدور المناقشات حول اختيار المستشارين للقيام بالمهمة.	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
دراسة حول مشروع المعاش الجماعي للاتحاد الأفريقي.	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	غير محدد	يجري إعداد الاختصاصات وتدور المناقشات حول اختيار المستشارين للقيام بالمهمة.	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
مراجعة مرتبات المفوضية.	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية ومديرية البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.	في كل خمس سنوات	لم تبدأ المراجعة	يتطلب خدمات الخبراء الخارجيين
<u>المقرر (III) EX/CL/DEC.83</u> التعيين	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية	15 أسبوعاً من اعتماد لجنة الممثلين الدائمين للاختصاصات أي من	قد تم الإعلان عن 57 وظيفة شاغرة وتم استلام الطلبات. قد اعتمدت لجنة الممثلين الدائمين	-

	الاختصاصات ويجري بذل الجهود لاختيار مجموعة الخبراء الاستشاريين للشروع في فحص الطلبات وعملية التعيين.	14 إبريل 2004 .		
هناك حاجة إلي الاستعانة بخدمات الخبراء الخارجيين.	لم تبدأ الدراسة	غير محدد	مديرية الشؤون الإدارية والموارد البشرية.	<u>المقرر EX/CL/DEC.5 (III)</u> <u>الوثيقة EXT/EX/CL/6 (III)</u> دراسة حول تصنيف درجات رؤساء المكاتب الإقليمية/التمثيلية

نسعى إلى تحقيق التقارب بين استراتيجيات الاتصالات للاتحاد الأفريقي وبعض الدول الأعضاء والمجموعات الاقتصادية الإقليمية وغيرها من الأجهزة القانونية والبرامج للاتحاد الأفريقي والوكالات المتخصصة في حملة الترويج.	لا شيء	العملية مستمرة.	الاتصالات والمعلومات. (أسندت مهمة محددة إلى الدول الأعضاء بالتعاون مع مفوضية الاتحاد الأفريقي. والمجموعات الاقتصادية الإقليمية تحت إشراف هذه الوحدة).	الاتصالات والمعلومات: المقرر AHG/160 (XXXVII) ترويج الاتحاد الأفريقي.
هناك حاجة إلى مراجعته علي جناح السرعة.	لا شيء	اعتمد في مارس 2000	قسم الصحافة والإعلام	المقرر CM/DEC.505 (LXXI) مقرر مجلس الوزراء بشأن الإعلام والاتصال.
إعداد تقرير الرئيس الذي يرفع إلى المجلس التنفيذي في يوليو 2004	لا شيء	ديسمبر 2005	الاتصالات والمعلومات	المقرر EX/CL/DEC.6 (III) القمة العالمية حول المجتمع الإعلامي يوليو 2003 ، مابوتو ، موزمبيق .
تم الاتصال بأمانة الجامعة العربية وتم تعيين خبراء لم يحضروا الاجتماع الأول. وتقرر عقد الاجتماع في يناير 2004 في أديس أبابا.		نهاية يناير 2004	الاتحاد الأفريقي وجامعة الدول العربية.	التعاون الأفريقي العربي: EX/CL/DEC.53 (III) بشأن التعاون الأفريقي العربي. عقد الاجتماع الثاني للخبراء المستقلين حول إنعاش التعاون الأفريقي العربي.
تم الاتصال بهذين البلدين قبل انعقاد قمة مابوتو بكثير وقدمت بوركينا فاسو أسمين وطلب منها إرسال السيرة الذاتية للخبيرين علي أن يختار المعهد أحدهما . وتم بعث رسالتين تذكيريتين إلي زيمبابوي .		غير مذكور	بوركينا فاسو وزيمبابوي والاتحاد الأفريقي.	تقديم طلب إلي بوركينا فاسو وزيمبابوي لموافاة الاتحاد الأفريقي بأسماء ممثلتهما في المجلس العلمي للمعهد الثقافي الأفريقي العربي.
تم تنفيذ المقررات المتعلقة بمحفلة الاستثمار في الزراعة وإنشاء المعهد الثقافي الأفريقي العربي واجتماع الخبراء المستقلين حول إنعاش التعاون الأفريقي العربي، بدرجات متفاوتة. غير أنه يجب دراسة طرق إنشاء منطقة تبادلات تفضيلية أفريقية عربية ومنح البلدان المصدرة للنفط تعريفات ميسرة للبلدان غير المصدرة للنفط.		لا شيء	الاتحاد الأفريقي وجامعة الدول العربية.	تنفيذ مقررات اللجنة الدائمة للتعاون الأفريقي العربي.
سيتم الاتصال بالبلدان والمجموعات الاقتصادية		النصف الثاني	الاتحاد الأفريقي	البدء في إعداد المرحلة الثانية من

	الإقليمية في شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي (أكتوبر 2003) لإطلاعها ومعرفة ما إذا كانت أي منها راجية في استضافة المحفل الثاني. ويمكن عقد هذا المحفل في النصف الثاني من السنة.			محفل الاستثمار الأفريقي العربي في مجال الزراعة بدون إبطاء .
لم يحدد موعد انعقاد الدورة الثالثة عشر بعد.	تجري المشاورات حالياً لضمان انعقاد الدورة الثالثة عشرة للجنة الدائمة للتعاون الأفريقي العربي (12 وزيراً أفريقيا و 12 وزيراً عربياً) في مارس 2004 لضمان نجاحها وستتم المشاورات أيضاً مع كل من ليبيا والسودان بشأن استضافة أحدهما. وستبحث هذه اللجنة، من بين أمور أخرى، نتائج اجتماعي الخبراء وتتخذ الإجراءات الملائمة الكفيلة بإنعاش التعاون.	لا شيء	الاتحاد الأفريقي والجامعة العربية	تقديم نتائج اجتماعي الخبراء للموافقة عليها ومتابعتها خلال الدورة الثالثة عشرة للجنة الدائمة للتعاون الأفريقي العربي.
لم يتخذ أي إجراء بشأنه وستعقد لجنة توجيه الصندوق اجتماعاً لمناقشة سبل حشد الموارد وذلك علي هامش اجتماع المجلس التنفيذي.	-	الدول الأعضاء والاتحاد الأفريقي.	تقديم المساعدة المالية إلي الصندوق.	المقرر : EX/CL/DEC.54 (III) بشأن الصندوق الخاص للمساعدات الطارئة في حالات الجفاف والمجاعة في أفريقيا.
إجراء الاتصال بالسودان.	إعداد الوثائق وغيرها من أشكال المشاركة بالتشاور مع الإدارة المكلفة بتنمية الموارد البشرية.	لا شيء	الاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء والمنظمات غير الحكومية.	المقرر : EX/CL/DEC.68 (III) بشأن مؤتمر الشباب الأفريقي العربي. الإعداد وتعبئة البلدان والمنظمات غير الحكومية والمشاركة.
الحاجة الملحة إلي تحديد تاريخ مراجعة المشروع من قبل لجنة الممثلين الدائمين في أوائل مايو 2004 وقد تم التفكير بذلك.	مراجعة لجنة الممثلين الدائمين المشروع الذي سيرعرض علي المجلس التنفيذي ومؤتمر القمة في يوليو 2004.	مارس - يوليو 2004	وحدة تنسيق مؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون في أفريقيا.	مؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون في أفريقيا : المقرر : EX/CL/DEC.21 (III) بشأن المجلس الاقتصادي والاجتماعي والثقافي.
المطلوب الترخيص بعقد هذه الحلقة.	حلقة دراسية فنية مقرر في ترينيداد وتوباغو في أواخر مايو 2004 .	يوليو 2004	وحدة تنسيق مؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون	المقرر : EX/CL/DEC.6 (III) الشتات

			في إفريقيا.	
--	--	--	-------------	--

- توعية وتعبئة الدول الأعضاء والمنظمات الشريكة (اليونسكو، الشبكة الدولية للتنوع الثقافي والمنظمة الدولية للفرانكوفونية، التحالف العالمي) بضرورة الامتناع عن الالتزام بتحرير مبادلات المنتجات الثقافية ومساندة فكرة وضع اتفاقية حول هذا الموضوع خلال المؤتمر العام لمنظمة اليونسكو المقرر عقده في 2005.	لا شيء	الاتحاد الأفريقي والدول الأعضاء	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.67</p> <p>بشأن الاتفاقية الدولية حول التنوع الثقافي.</p> <p>الامتناع في إطار منظمة التجارة العالمية عن الالتزام بسياسة التحرير فيما يتعلق بالسلع والمنتجات والخدمات الثقافية؛ وذلك لعدم الإخلال بفاعلية الوثائق الرامية لتعزيز ودعم التنوع الثقافي.</p>
حشد الموارد اللازمة لتنظيم المؤتمر الأفريقي حول الثقافة.	<p>عكفت لجنة التحرير علي بحث هذا المقرر وأحالته من غير داع إلي المجلس التنفيذي بينما تم عرض هذا البند أثناء القمة فقط من قبل رئيس بنين ، السيد كيريكو. ومن بين البنود الأخرى التي لم ترد في المقرر ، أوصي الرئيس بالأخذ في الاعتبار للثقافة في إطار النيباد مما أثار ارتياح المثقفين والمفكرين وهوارة الإبداع في الشؤون الأفريقية. وينبغي بالتالي استكمال نصّ المقرر. وقد طلب الرئيس كيريكو إلي منظمة اليونسكو تنظيم مؤتمر دولي حول الثقافة والنيباد ، بالتعاون مع المفوضية وعقد اجتماع للخبراء المكلفين بالتحضير لهذا المؤتمر في سبتمبر 2003 . وشاركت فيه المفوضية. وستتم مناقشة شروط تنفيذ هذا المقرر خلال المؤتمر الأفريقي حول الثقافة الذي عقد اجتماع تحضيري بشأنه في مكتب الاتحاد الأفريقي في نيروبي في ديسمبر 2002 وينبغي الإشارة إلي عدم كفاية الميزانية المخصصة لهذا المؤتمر.</p>	- الاتحاد الأفريقي والدول الأعضاء ومهرجان السينما الأفريقي.	<p>الثقافة (2)</p> <p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.69</p> <p>بشأن إنشاء لجنة السينما والوسائل السمعية والبصرية وإنشاء صندوق دعم :</p> <p>تنفيذ الأحكام ذات الصلة لخطة عمل داكار حول الصناعات الثقافية التي اعتمدها قمة رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الأفريقية المعقودة في يوليو 1992 ، في داكار ، السنغال.</p> <p>وعلي أساس هذا الإعلان ، تمت المبادرة إلي اتخاذ التدابير اللازمة مع الاتحاد الأفريقي لرجال السينما والهيئة الأفريقية لمحطات الإذاعة والتلفزيون الوطنية والمنظمة الأفريقية للموسيقى والفنون والاستعراضات المسرحية ومهرجان واجادوجو السينمائي ومنظمة اليونسكو وجميع الأطراف المعنية من أجل إجراء المشاورات وإعداد الدراسات المطلوبة لإنشاء لجنة أفريقية للسينما والوسائل السمعية</p>

				<p>والبصرية، من جهة ، ومن جهة أخرى إنشاء صندوق دعم صناعة السينما والبرامج التلفزيونية في أفريقيا.</p> <p>وينبغي السهر علي أن تنص النظم الأساسية لهذه الهياكل علي إشراك الاتحاد الأفريقي والمجموعات الاقتصادية الإقليمية والحكومات الأفريقية وكذلك القطاع الخاص والمجتمع المدني.</p>
--	--	--	--	---

<p>- حدد 30 أكتوبر 2003 كأخر موعد لتقديم الملفات ولغاية اليوم لم يبلغ أي بلد من البلدان العشرين التي أتصل بها العمدة الإقليميون الخمسة اسم خبير ما وتقرر موعد اجتماع الخبراء في أديس أبابا من 9 إلى 18 فبراير . وستحال نتائج اجتماع الخبراء إلى المجلس التنفيذي القادم. وينبغي الإشارة إلى أن هناك رأيا لا بأس به يقترح الاحتفاظ بالرموز القائمة كلها أو جزء منها.</p>	<p>من 9 إلى 18 فبراير 2004</p>	<p>الاتحاد الأفريقي والعمدة الإقليميون من السفراء (الجزائر ، جابون ، ليسوتو، ليبيريا، تنزانيا) والدول الأعضاء.</p>	<p>الثقافة (3) المقرر: EX/CL/DEC.71 (III) موافاة المفوضية في أقرب وقت ممكن بأسماء وعناوين خبراء كل من أقاليم أفريقيا الخمسة لتشكيل لجنة تتولي مهمة إعداد قوائم مختصرة علي أن تتعد هذه اللجنة في الوقت المناسب.</p>
<p>وسيرأس هذا الاجتماع رئيس المفوضية قصد التوصل - من بين أمور أخرى - إلي اعتماد البروتوكول الجديد.</p>	<p>يجري التنفيذ</p>	<p>أكتوبر 2004</p>	<p>الشؤون الاقتصادية المقرر: AHG/DEC.160 (XXVII) بشأن اجتماع لجنة التنسيق</p>
<p>- اجتماع موظفي المفوضية والمجموعات الاقتصادية الإقليمية للقيام - من بين أمور أخرى - ببحث مشروع البروتوكول. وتجري التحضيرات علي قدم وساق.</p>	<p>اجتماع موظفي المفوضية والمجموعات الاقتصادية الإقليمية للقيام - من بين أمور أخرى - ببحث مشروع البروتوكول. وتجري التحضيرات علي قدم وساق.</p>	<p>10-12 مايو 2004</p>	<p>مراجعة البروتوكول الذي يحكم الاتحاد الأفريقي والمجموعات الاقتصادية الإقليمية المجموعات الاقتصادية الإقليمية وللجنة الاقتصادية لأفريقيا وبنك التنمية الأفريقي.</p>
<p>اجتمع وزراء الثلاثة في أول إبريل 2004.</p>	<p>النشاط قيد التنفيذ ويرجع إلي تقرير رئيس المفوضية لحصيلة منتصف المدة.</p>	<p>لا شيء</p>	<p>المقرر: AHG/OAU/AEC/DEC.1 and PAR.12 (11) EX/CL/DEC.9 (II) بشأن التعاون الدولي ومتابعة قمة أفريقيا - أوروبا</p>
<p>تجري التحضيرات علي قدم وساق.</p>	<p>سيتم الشروع في هذا النشاط بعد قمة يوليو 2004 .</p>	<p>لا شيء</p>	<p>المقرر: EAHG/DECL.1 (III) EAHG/2 (III) بشأن مجموعة الاتصال المعنية بمديونية إفريقيا</p>

<p>ينبغي مواصلة هذا النشاط نظراً لما أظهرته الدول الأعضاء والمجموعات الاقتصادية الإقليمية من تحمس له. وقد أدرج هذا النشاط في البرنامج الرباعي.</p>	<p>- النشاط قيد التنفيذ حيث بدأت الدورة للناطقين بالإنجليزية في 19 يناير وانتهت في 20 فبراير 2004 ، فيما بدأت الدورة للناطقين بالفرنسية في 22 مارس 2004 علي أن تنتهي في 21 إبريل 2004 .</p>	<p>لا شيء</p>	<p>المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء.</p>	<p>المقرر: (II) EX/CL/DEC.5 بشأن ميزانية 2003 والصادر عن اجتماع المجلس التنفيذي في إنجمينا: بناء القدرات وبرنامج التدريب حول التكامل الاقتصادي في أفريقيا.</p>
<p>تم إدراج هذا النشاط في البرنامج الرباعي.</p>	<p>إسهام أهل الفكر الأفريقيين وغير الأفريقيين في عملية التكامل ويجري حالياً تنفيذ النشاط . كما تجري حالياً إقامة لجنة علمية.</p>	<p>لا شيء</p>	<p>رابطة الجامعات الأفريقية والمراكز الأفريقية للبحوث.</p>	<p>المقرر: (II) EX/CL/DEC.5 بشأن ميزانية 2003 والذي أتخذه المجلس التنفيذي في إنجمينا: المجلة الأفريقية للتكامل الاقتصادي</p>
<p>-</p>	<p>انعقد اجتماع فريق الخبراء من 15 دولة عضوا من 3 إلي 5 مايو. وقد وردت توصيات الاجتماع في التقرير الذي ستبحثه كل من الدورة الثامنة للجنة الممثلين الدائمين والدورة الخامسة للمجلس التنفيذي.</p>	<p>الدورة الخامسة للمجلس التنفيذي.</p>	<p>إدارة البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.</p>	<p>الشؤون المالية: المقرر: (III) EX/CL/DEC.22 بشأن اجتماع خبراء الدول الأعضاء حول مصادر التمويل البديلة للاتحاد الأفريقي.</p>
<p>-</p>	<p>تم تنفيذ المقرر والميزانية المعتمدة لهذه الفترة.</p>	<p>من سبتمبر إلي ديسمبر 2003</p>	<p>إدارة البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/23 بشأن ميزانية فترة سبتمبر إلي ديسمبر 2003.</p>
<p>لم يتم تنفيذ ما ورد في الفقرتين 2 و 3 نظراً لأن البرنامج الرباعي كان قيد الصياغة.</p>	<p>يجري تنفيذ المقرر.</p>	<p>يناير إلي ديسمبر 2004</p>	<p>إدارة البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.24 ميزانية السنة المالية 2004.</p>
<p>لا شيء</p>	<p>تم تنفيذ جميع أحكام المقرر</p>	<p>علي الفور</p>	<p>إدارة البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.25 توصيات اللجنة الفرعية للمساهمات.</p>
<p>لا شيء.</p>	<p>دخل جدول تقدير الأنصبة الجديد حيز التنفيذ في أول يناير 2004 وتم توزيع المساهمات المتعلقة بميزانية 2004 علي الدول الأعضاء علي أساس الجدول الجديد باستثناء الجزائر التي قرر المؤتمر منحها مهلة خمس سنوات.</p>	<p>أول يناير 2004</p>	<p>إدارة البرمجة والميزانية والشؤون المالية والحسابات.</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.35 بشأن مراجعة جدول تقدير الأنصبة.</p>

	ويتم إعداد التعديلات المقررة في الفقرة (2) قبل عرضها على اللجنة الوزارية الخاصة التي ستجتمع في بداية يوليو 2004.			
--	--	--	--	--

<p>يتعين بدء المشاورات مع الشركاء وأصحاب المصلحة الآخرين وخاصة المجتمع المدني بخصوص استراتيجية الدعوة التي يجب وضعها.</p>	<p>أجريت مشاورات داخلية بخصوص متابعة الأنشطة ومصادر التمويل.</p>	<p>من 2004 فصاعداً.</p>	<p>الشؤون السياسية ، وهي الإدارة التي بيدها زمام الأمور وبالتعاون الوثيق مع مكتب المستشار القانوني وإدارة مسائل الجنسين.</p>	<p>مديرية المرأة ومسائل الجنسين والتنمية: ASS/AU/DEC.13 (II): بروتوكول الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب المتعلقة بحقوق المرأة: الدعوة إلي التوقيع والتصديق علي البروتوكول المتعلقة بالمرأة ، وإيداع وثائق التصديق لدي مفوضية الاتحاد الأفريقي.</p>
<p>ستعتمد جدوى السياسة ونجاحها علي ما إذا كان مختلف أصحاب المصلحة يشعرون بإحساس الانتماء إلي السياسة وملكيته. ولذلك ، فإن عملية وضع السياسة يجب أن تكون قائمة علي أساس أوسع المشاورات نطاقاً وأكثرها شمولاً بقدر الإمكان. وهذا يعني ضرورة توفير الوقت والتمويل الكافيين للعملية ، ولا يمكن اعتبار ذلك، مسألة كسب مع ما تم ولذلك يجب بحث مشروع السياسة بدقة والاتفاق عليه مع مختلف أصحاب المصلحة والأطراف المعنية.</p>	<p>انعقاد مجموعة العمل بشأن الجنسين، تم إجراء المشاورات وصياغة التوصيات بخصوص كل من محتوى وعملية الإعداد - ثم فرز البيانات الشخصية والاستشاريون جاهزون للتوظيف - الاختصاصات المتعلقة بالمشروع - الاستشاريون سيشاركون في مجموعة العمل الثانية لمعرفة اتجاه عملهم ثم البدء فوراً في وضع مشروع السياسة معاً.</p>	<p>2004 - 2006</p>	<p>إدارة مسائل الجنسين.</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.66 1.(III) بشأن وضع سياسة وإعلان للاتحاد الأفريقي بشأن مسائل الجنسين: إعداد اختصاصات للمشروع - فرز البيانات الشخصية وتعيين الاستشاريين الملائمين - إعداد مشروع الوثيقة - ومشاورات أصحاب المصلحة الداخليين والخارجيين مع المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء ووكالات الأمم المتحدة وأصحاب المصلحة الآخرين - عقد ندوة لصياغة الوثيقة - تقديم مشروع الوثيقة إلي صناع السياسة بالاتحاد الأفريقي.</p>
<p>ستعتمد جودة السياسة ونجاحها علي ما إذا كان مختلف أصحاب المصلحة يشعرون بإحساس الانتماء إلي السياسة وملكيته. ولذلك</p>	<p>انعقاد مجموعة العمل بشأن مسائل الجنسين- تم إجراء المشاورات وصياغة التوصيات لكل من محتوى وعملية الإعداد</p>	<p>2004-2005</p>	<p>-</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.16 بشأن وضع استراتيجية لإدماج مسائل الجنسين في أنشطة</p>

<p>فإن عملية وضع السياسة يجب أن تكون قائمة علي أساس أوسع المشاورات نطاقاً وأكثرها شمولاً بقدر الإمكان. وهذا يعني ضرورة توفير الوقت والتمويل الكافيين للعملية ، ولا يمكن إعتبار ذلك ، مسألة كسب سريع ، ولذلك يجب بحث مشروع السياسة بدقة والاتفاق عليه مع مختلف أصحاب المصلحة والأطراف المعنية.</p>	<p>– تم فرز البيانات الشخصية والاستشاريون جاهزون للتوظيف – إعداد الاختصاصات المتعلقة بالمشروع جار الاستشاريون سيشاركون في مجموعة العمل الثانية لمعرفة اتجاه عملهم ثم البدء فوراً في وضع مشروع السياسة معاً .</p>			<p>المفوضية: إعداد الاختصاصات المتعلقة بالمشروع – فرز البيانات الشخصية وتحديد الاستشاريين الملائمين وتوظيفهم – إعداد مشروع الوثيقة – مشاورات أصحاب المصلحة الداخليين والخارجيين مع المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء ووكالات الأمم المتحدة وأصحاب المصلحة الآخرين – عقد ندوة لصياغة الوثيقة – تقديم مشروع الوثيقة إلي صناع السياسة بالاتحاد الأفريقي.</p>
<p>ستعتمد جودة السياسة علي ما إذا كان مختلف أصحاب المصلحة يشعرون بإحساس الانتماء إلي السياسة وملكيته ولذلك فإن عملية وضع السياسة يجب أن تكون قائمة علي أساس أوسع المشاورات نطاقاً وأكثرها شمولاً بقدر الإمكان. وهذا يعني ضرورة توفير الوقت والتمويل الكافيين للعملية، ولا يمكن إعتبار ذلك مسألة كسب سريع ، ولذلك يجب بحث مشروع السياسة بدقة والاتفاق عليه مع مختلف أصحاب المصلحة والأطراف المعنية.</p>	<p>انعقاد مجموعة العمل بشأن مسائل الجنسين – تم إجراء المشاورات حول كل من محتوى وعملية الإعداد – تم فرز البيانات الشخصية والاستشاريون جاهزون للتوظيف وإعداد الاختصاصات المتعلقة بالمشروع جار الاستشاريون سيشاركون في مجموعة العمل الثانية لمعرفة اتجاه عملهم ثم البدء فوراً في وضع مشروع السياسة معاً.</p>	2004-2005	إدارة مسائل الجنسين	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.66 بشأن وضع إطار للتنسيق والتنفيذ:</p>
<p>هناك حاجة مستمرة لحسن النوايا والمساندة السياسية لضمان إنشاء اللجنة أو الآلية الجديدة لكي تصبح عاملة في أسرع وقت ممكن ، وأن يتوفر لديها الموارد التي تمكنها من إنجاز مهمتها.</p>	<p>تم إجراء المشاورات مع أصحاب المصلحة – تم توظيف الاستشاري – تم استعراض تقارير التقييم الثلاثة – انعقاد جلسات العمل مع أصحاب المصلحة الرئيسيين – انعقاد الاجتماع بشأن اللجنة – توجيه الدعوة حالياً لاجتماع الإدارات الستة الرئيسية</p>	2004-2005	إدارة مسائل الجنسين	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.66 بشأن تفعيل اللجنة النسائية الأفريقية للسلام والتنمية: إجراء مشاورات مع أصحاب المصلحة وإعداد اختصاصات الاستشاري – توظيف الاستشاري</p>

	<p>بمفوضية الاتحاد الأفريقي لبحث توصيات اجتماع اللجنة النسائية الأفريقية للسلام والتنمية بهدف رفع التوصيات إلى الرئيس للنظر والموافقة.</p>			<p>لفحص تقارير التقييم الثلاثة وتسهيل المناقشات بين اللجنة والاتحاد الأفريقي واللجنة الاقتصادية لأفريقيا - تنظيم جلسات عمل بين أصحاب المصلحة الرئيسيين - عقد اجتماع حول عمل اللجنة وتقديم التوصيات إلى رئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي للنظر فيها - تنفيذ قرار الرئيس بخصوص إنشاء أمانة اللجنة ، ترشيح أعضاء اللجنة ، عقد اجتماع مبدئي للجنة، وضع برنامج عمل للجنة، حشد الموارد للجنة.</p>
--	--	--	--	---

<p>مع التسليم بأهمية الدور التوجيهي والإشرافي للجان الفنية المتخصصة بالنسبة للأنشطة اليومية للمفوضية من حيث تحديد السياسة ومراقبة تنفيذ قرارات أجهزة السياسة، فإن الأمر يقتضي بإلحاح إنشاء لجنة فنية متخصصة حول مسائل الجنسين في أقرب وقت ممكن.</p>	لا شيء	لا شيء	قوة العمل الخاصة باللجان الفنية المتخصصة.	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.72 بشأن إطلاق اللجان الفنية المتخصصة: تعميق الدراسة التي أجريت وعرضها على الدول الأعضاء ومختلف المؤتمرات الوزارية الأفريقية – التعاون مع فرقة العمل بشأن اللجان الفنية المتخصصة لضمان الأخذ في الاعتبار التوصية المتعلقة بإنشاء لجنة فنية متخصصة حول مسائل الجنسين.</p>
<p>تم استكمال وثيقة البرنامج والبدء في تنفيذها. ينبغي السعي للحصول على المزيد من التمويل بالنسبة للعناصر الأخرى من البرنامج. يجري الإعداد للاجتماع المقترح الذي سيعقد في نوفمبر/ديسمبر 2004.</p>	<p>تم توقيع اتفاقية تعاون بين المفوضية والحكومة الألمانية لتمويل البرنامج (2 مليون يورو) تم توزيع نموذج من التشريع الأفريقي على الدول الأعضاء بعد صياغته. عقد في يناير 2004 اجتماع لجنة خبراء لجنة الأبحاث العلمية والفنية التابعة للاتحاد الأفريقي- مكتب لاجوس . وكان بمثابة اجتماع تمهيدي للاجتماع الكبير الذي سيضم الخبراء والمجتمع المدني.</p>	لا شيء	لا شيء	<p>إدارة الموارد البشرية والعلم والتكنولوجيا: المقرر: (III) EX/CL/DEC.72 بشأن دعم القدرات الأفريقية في مجال السلامة في التكنولوجيا الإحيائية: وضع برنامج أفريقي لدعم القدرات الأفريقية في مجال السلامة في التكنولوجيا الإحيائية. وضع نظام أفريقي حول السلامة في التكنولوجيا الإحيائية . عقد اجتماع الخبراء ومنظمات المجتمع المدني لتعميق النظر في الموضوع بهدف تقديم مقترحات بشأن الموقف الأفريقي الموحد.</p>
<p>ضرورة زيادة المشاركة في التحضيرات للمرحلة الثانية من القمة التي ستقام في نوفمبر 2005 في تونس وهي أرض أفريقية ، بما يضمن لها نجاحاً كبيراً .</p>	<p>شاركت المفوضية علي نحو فعال في الاجتماعات التي تم تنظيمها خلال فترة التحضير وقد قاد رئيس المفوضية شخصياً وفد الاتحاد الأفريقي الذي شارك في أنشطة المرحلة الأولى من القمة التي عقدت في</p>	لا شيء	لا شيء	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.61 بشأن القمة العالمية حول المجتمع الإعلامي: مشاركة فعالة في عملية التحضير وحضور القمتين ل 2003 و 2004.</p>

	ديسمبر.			
--	---------	--	--	--

<p>ضرورة قيام وحدة التعاون الأفريقي العربي بتنفيذ مقررات المؤتمر.</p>	<p>قام بتمثيل المفوضية وفد بقيادة السيدة المفوضة المكلفة بإدارة الشؤون الاجتماعية والموارد البشرية والعلم والتكنولوجيا.</p>	<p>لا شيء</p>	<p>لا شيء</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.68 بشأن الشباب الأفريقي العربي: لقد تم عقد المؤتمر في مارس 2004 بالخرطوم في السودان .</p>
<p>لا شيء</p>	<p>هناك تباطؤ في عملية التصديق علي اتفاقية اللجنة الأفريقية للطاقة والتي من المقرر أن تصبح سارية المفعول الآن. قدمت المفوضية الأفريقية مساعدات مالية للجنة الأفريقية للطاقة. أنشطة تفعيل اللجنة الأفريقية للطاقة جارية الآن. تم إرسال المذكرات الشفوية إلي الدول الأعضاء لتوجيه عنايتها وحثها علي التوقيع والتصديق علي الاتفاقية.</p>	<p>ستصبح اللجنة الأفريقية للطاقة طور التشغيل التام بحلول يونيو 2005 سريان اتفاقية اللجنة الأفريقية للطاقة بحلول مارس 2005.</p>	<p>مفوضية الاتحاد الأفريقي والدول الأعضاء.</p>	<p>البنية التحتية الأساسية والطاقة: المقرر: (III) EX/CL/DEC.68 بشأن اللجنة الأفريقية للطاقة: تعزيز غايات وأهداف وبرامج اللجنة الأفريقية للطاقة. توفير الاعتمادات في الميزانية لتمويل منصب المدير التنفيذي المؤقت للجنة الأفريقية للطاقة وبعض أنشطته المبدئية. تقديم تقارير منتظمة إلي المجلس التنفيذي حول أنشطة اللجنة الأفريقية للطاقة. إعداد تقارير ربع سنوية. حث الدول الأعضاء علي التوقيع والتصديق علي اتفاقية إنشاء اللجنة الأفريقية للطاقة، وكذلك توفير المساعدة اللازمة للجنة. إرسال مذكرات شفوية إلي الدول الأعضاء لحثها علي التوقيع والتصديق علي اتفاقية اللجنة الأفريقية للطاقة.</p>
<p>لا شيء</p>	<p>أدت القيود البشرية والمالية التي تواجه المفوضية إلي تجميد الأنشطة المتعلقة بهذا القرار . ومن المتوقع بدء تنفيذ هذه الأنشطة بمجرد الصياغة النهائية لبرنامج العمل الرباعي الجارية حاليا وذلك في موعد الانتهاء من دراسة</p>	<p>التصديق علي الميثاق الأفريقي للنقل البحري في موعد أقصاه مارس 2005</p>	<p>-</p>	<p>المقرر: (III) EX/CL/DEC.60 مراجعة الميثاق الأفريقي بشأن النقل البحري والتشريع البحري النموذجي. تنظيم مؤتمر وزاري حول النقل البحري.</p>

	أقصاه يوليو 2004.	الجدوى المتعلقة بإنشاء مركز للحاويات في أفريقيا في موعد أقصاه يونيو 2005 . التصديق علي الاتفاقيات الدولية الرئيسية الرئيسية بشأن الأمان والأمن البحريين في موعد أقصاه ديسمبر 2005.	دراسة التحول إلي نظام الحاويات وإمكانية إقامة مركز حاويات في أفريقيا. عقد مؤتمر لوزراء النقل البحري، ويسبقه اجتماع تحضيرى للخبراء لبحث وإقرار الوثائق المعدلة. حث الدول الأعضاء علي الالتزام والاتفاقيات الدولية وتنفيذها بشأن هذه القضية وخاصة فيما يتعلق بأمن مرافق السفن والموانئ الدولية واتفاقية سلامة الحياة في البحر. إرسال مذكرات شفوية إلي الدول الأعضاء لحثها علي التصديق علي الاتفاقيات الدولية وتنفيذها بما في ذلك الميثاق الأفريقي للنقل البحري والتشريع البحري النموذجي.
--	-------------------	---	---

لا شيء	هذا النشاط مستمر وله الأولوية التي يستحقها في برنامج الاتحاد الأفريقي.	يوليو 2004 – ديسمبر 2005	مفوضية الاتحاد الأفريقي والدول الأعضاء.	<p>المقرر: EX/CL/DEC.61 (III) بشأن القمة العالمية حول المجتمع الإعلامي: الاشتراك الفعال في العملية المسندة إلى القمة بهدف صياغة فهم مشترك بشأن المجتمع الإعلامي وفقاً لمشروع تنمية عادلة ومتواصلة. المشاركة الفعالة في العملية التحضيرية وفي قمة المرحتين ، جنيف 2003 وتونس 2005 لتعزيز وضوح وجلاء هذا الفهم في العملية المشاركة في الاجتماعات التحضيرية في كل من مرحلتي القمة.</p>
لا شيء	تقدم سير العمل متعثر لعدم توفر الموارد البشرية والمالية المتفاقمة نتيجة لكثافة العمل الجاري بشأن وضع البرنامج الرباعي للمفوضية. ومن المتوقع أن يعود النشاط علي مساره عندما ينتهي العمل في البرنامج الرباعي.	مارس 2015	مفوضية الاتحاد الأفريقي	<p>المقرر: EX/CL/DEC.72 (III) بشأن إطلاق اللجان الفنية المتخصصة: تعميق الدراسة التي أجريت وتقديمها إلى الدول الأعضاء ومختلف المؤتمرات القطاعية الوزارية المعنية. إرسال التقرير المبدئي للدراسة إلى المجموعات الاقتصادية الإقليمية ومختلف الإدارات لإبداء آرائها. الاستعانة باستشاري لإجراء دراسة موسعة.</p>
الهدف قابل للتحقيق	لا شيء	من المزمع إقرار البروتوكول في الدورة العادية الثالثة للمؤتمر في يوليو 2004	مفوضية الاتحاد الأفريقي (إدارة السلم والأمن ومكتب المستشار القانوني).	<p>مكتب المستشار القانوني: المقرر: EX/CL/DEC.61 (III) بشأن الصياغة النهائية لمشروع البروتوكول الإضافي لاتفاقية منظمة الوحدة الأفريقية/الاتحاد الأفريقي</p>

				<p>بشأن منع الإرهاب ومكافحته: عقد اجتماع للخبراء لبحث وصياغة البروتوكول الإضافي.</p>
--	--	--	--	---

<p>قد تتطلب الدراسة المستفيضة وقتاً أطول مما يحدد لها ولا سيما المشاورات مع المجموعات الاقتصادية الإقليمية فضلاً عن إجراء تقييم للتفويض والهياكل والأداء الخاص بالمكاتب التمثيلية والمتخصصة القائمة للاتحاد الأفريقي. ولن يكون التقرير الشامل جاهزاً، ولكن سيتم رفع تقرير عن تقدم سير العمل.</p>	لا شيء	<p>من المقرر رفعه إلي المؤتمر في يوليو 2004</p>	<p>مفوضية الاتحاد الأفريقي (مكتب الرئيس/مكتب المستشار القانوني/إدارة الشؤون الإدارية)</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.91 (IV) حول إنشاء مكاتب إقليمية للاتحاد الأفريقي في الأقاليم الجغرافية الخمسة: بحث جميع تداعيات الاقتراح ورفع تقرير إلي المجلس التنفيذي في دورته العادية في يوليو 2004.</p>
<p>الدراسة الشاملة ليست جاهزة وسيتم رفع تقرير عن تقدم سير العمل إلي المجلس التنفيذي في يوليو 2004.</p>	لا شيء	<p>من المزمع رفعه إلي المؤتمر في يوليو 2004</p>	<p>مفوضية الاتحاد الأفريقي/ مكتب الرئيس/ مكتب المستشار القانوني/جميع الحقايب.</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.92 (IV) بشأن العلاقات بين القارة الأفريقية وسائر قارات العالم الأخرى: بحث جميع جوانب وتداعيات الاقتراح ورفع تقرير إلي المجلس التنفيذي في دورته العادية القادمة في يوليو 2004.</p>
<p>إن أسبوع التوقيع تحت عنوان مساهمة معاهدات منظمة الوحدة الأفريقية/الاتحاد الأفريقي في تعزيز سيادة القانون والذي استحدثه رئيس المفوضية من 3 - 10 ديسمبر 2003 لجذب إنتباه الدول الأعضاء إلي ضرورة التوقيع والتصديق علي معاهدات الاتحاد الأفريقي كان أسبوعاً ناجحاً للغاية. كما أن تقارير الوضع التي تصلح لأن تكون تذكيراً للدول الأعضاء يتم إعدادها دورياً وترفع إلي المجلس التنفيذي بانتظام.</p>	لا شيء	<p>التقارير عن الوضع جاهزة للبحث من قبل المجلس التنفيذي ، كما أنها تصلح لأن تكون تذكيراً للدول الأعضاء. سيكون أسبوع التوقيع بنداً من بنود جدول الأعمال السنوي للمفوضية.</p>	<p>مفوضية الاتحاد الأفريقي (مكتب المستشار القانوني/ مكتب الرئيس ونائب الرئيس)</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.33 (IV) بشأن وضع التوقيع والتصديق علي معاهدات الاتحاد الأفريقي: قيام الدول الأعضاء بالتوقيع والتصديق علي المعاهدات /الاتفاقيات التي أقرها الاتحاد الأفريقي.</p>
<p>لقد وقع حتى اليوم (30 مايو 2004) ست وعشرون دولة عضوا علي الاتفاقية وقد قامت دولة واحدة بإيداع وثيقة تصديقها عليها</p>	لا شيء	فوري	<p>مفوضية الاتحاد الأفريقي (مكتب المستشار القانوني/ مكتب الرئيس ونائب الرئيس)</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.9 (II) بشأن الاتفاقية الأفريقية المنقحة لحفظ الطبيعة والموارد الطبيعية،</p>

			إدارة الشؤون السياسية)	ماپوتو: قيام الدول الأعضاء بالتوقيع والتصديق على الاتفاقية المنقحة .
قامت تسع وعشرون (29) دولة حتى اليوم (30 مايو 2004) بالتوقيع عليه وقامت دولة واحدة بإيداع وثيقة تصديقها عليها.	لا شيء	فوري	مفوضية الاتحاد الأفريقي/ مكتب المستشار القانوني / مكتب الرئيس ونائب الرئيس)	المقرر: EX/CL/DEC.9 (II) بشأن مشروع بروتوكول الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب المتعلق بحقوق المرأة: قيام الدول الأعضاء بالتوقيع والتصديق على البروتوكول وإيداع وثائق التصديق لدي مفوضية الاتحاد الأفريقي .
وقع حتى اليوم (30 مايو 2004) تسع وعشرون (28 دولة عضواً) على البروتوكول. وقامت دولتان عضوان بإيداع وثائق تصديقهما عليه.	لا شيء	على الفور	مفوضية الاتحاد (مكتب المستشار القانوني / مكتب الرئيس ونائب الرئيس).	المقرر: EX/CL/DEC.15 (IV) بشأن مشروع البروتوكول المؤسس لمحكمة العدل للاتحاد الأفريقي: قيام الدول الأعضاء بالتوقيع والتصديق على البروتوكول وإيداع وثائق التصديق لدي مفوضية الاتحاد الأفريقي.
وقع حتى اليوم (30 مارس 2004) ثمان وعشرون (20) دولة عضواً على مشروع الاتفاقية. وقامت دولة واحدة فقط بإيداع وثيقة التصديق عليها.	لا شيء	على الفور	مفوضية الاتحاد (مكتب المستشار القانوني/مكتب الرئيس ونائب الرئيس/إدارة الشؤون السياسية).	المقرر: EX/CL/DEC.27 (IV) بشأن مشروع اتفاقية منع الفساد مكافحته: توقيع وتصديق الدول الأعضاء على الاتفاقية وقيامها بإيداع وثائق التصديق لدي مفوضية الاتحاد الأفريقي.
انتخبت وعينت الدورة العادية الرابعة للمجلس التنفيذي التي عقدت في أديس أبابا، إثيوبيا، 15-16 مارس 2004 ، مفوضي حقبيتي الشؤون الاقتصادية والموارد البشرية والعلوم والتكنولوجيا.	لا شيء	فبراير 2004	مفوضية الاتحاد الأفريقي (مكتب المستشار القانوني)	المقرر: EX/CL/DEC.28 (II) بشأن المقرر بشأن تعيين المفوضين: انتخاب وتعيين المفوضين لحقبيتي/ الشؤون الاقتصادية والموارد البشرية والعلوم والتكنولوجيا.
يجب التركيز على تنفيذ إعلان السياسة الأفريقية المشتركة للدفاع والأمن.	تم الانتهاء منه	يوليو 2003 – فبراير 2004	السلم والأمن	السلم والأمن: المقرر: EX/CL/DEC.13 (II)

<p>تجري التحضيرات حالياً لعقد اجتماع الخبراء لصياغة معاهدة عدم الاعتداء والدفاع المشترك.</p>				<p>مابوتو 2003 بشأن السياسة الأفريقية المشتركة للدفاع والأمن: عقد من 17-19 يناير 2004 اجتماع لرؤساء الأركان وخبراء الدفاع لبحث مشروع وثيقة إطار لوضع سياسة أفريقية مشتركة للدفاع والأمن. قدم المشروع النهائي إلي القمة غير العادية لمؤتمر الاتحاد الأفريقي التي عقدت في سرت في 28 فبراير 2004 والتي أقرت إعلان السياسة الأفريقية المشتركة للدفاع والأمن.</p>
--	--	--	--	---

	مشروع اتفاقية الاستضافة جاهزة		مكتب الرئيس	النيباد: المقترح: ASSEMBLY/AU/DEC.8(IV) بشأن تنفيذ النيباد: التفاوض علي اتفاقية الاستضافة المؤقتة مع جنوب أفريقيا.
	قد تم الشروع في العملية		مكتب الرئيس	إقامة الصلة بين أجهزة الاتحاد الأفريقي ولجنة توجيه النيباد.
	قد تم الشروع في العملية		مكتب الرئيس	إقامة علاقات عمل رسمية بين مفوضية الاتحاد الأفريقي وأمانة النيباد.
	قد تم الشروع في العملية		مكتب الرئيس	المواءمة بين ظروف الخدمة .. إلخ بين الاتحاد الأفريقي والنيباد
	تنتظر مقترحات محددة البحث من قبل لجنة الممثلين الدائمين.		مكتب الرئيس	إنشاء آلية تمويل مستدامة
	تجري المشاورات		مكتب الرئيس	تعيين الرئيس التنفيذي لأمانة النيباد
		3 سنوات	مكتب الرئيس	دمج النيباد في هياكل وعمليات الاتحاد الأفريقي
تم تفعيل لجنة السلم والأمن حسب التوجيهات، وستتطلق أعماله بصورة رسمية بحضور رؤساء الدول في 25 مايو 2004 . غير أن القرار لن يكتمل تنفيذه إلا بعد التفعيل الكامل للمؤسسات مثل القوة الأفريقية الجاهزة ولجنة الأركان العسكرية ونظام الإنذار المبكر علي صعيد القارة.	مكتمل جزئياً	يوليو 2003 إلي يوليو 2004	مجلس السلم والأمن	إدارة السلم والأمن : المقرر: (II) ASS/AU/DEC.16 الصادر في مابوتو بشأن البدء في عمليات مجلس السلم والأمن: أوفد الرئيس مبعوثين/ممثلين خاصين إلي البلدان التي لم تصدق بعد علي بروتوكول مجلس السلم والأمن لمناشدتها القيام بذلك. وهناك حاجة إلي استكمال مشروع مذكرة التفاهم . وتم بحثها في اجتماع ضم خبراء القارة ولجنة الممثلين

				<p>الدائمين من 3-5 ديسمبر 2003. وفي الفترة 20-21 يناير 2004 عقدت لجنة الممثلين الدائمين اجتماعاً لمراجعة مشروع قواعد الإجراءات المنقح بالنسبة لانتخاب أعضاء مجلس السلم والأمن .</p> <p>ومن 17-20 يناير عقد اجتماع رؤساء أركان الدفاع متبوعاً بالاجتماع الأول لوزراء الدفاع والأمن.</p> <p>وفي 15 مارس 2004 رخصت الدورة العادية الرابعة للمجلس التنفيذ بتفعيل مجلس السلم والأمن.</p> <p>وفي 16 مارس 2004 اعتمد الاجتماع الأول لمجلس السلم والأمن قواعد إجراءاته التي أقرها المجلس التنفيذي في وقت لاحق.</p>
ضيق الوقت وكثرة برامج العمل.	أوفد الاتحاد الأفريقي بعثة إلي لواندا، أنجولا من 22 إلي 26 مارس 2004.	أواخر سبتمبر 2004	مجلس السلم والأمن وحكومة أنجولا	<p>الأمن والسلم: الوثيقة EX/CL/42(III)f بشأن الوضع في أنجولا: التحضيرات لعقد الاجتماع القاري حول الألغام المضادة للأفراد.</p>
وضعت المشاورات الأساس للمزيد من التعاون.	نشاط منفذ	أغسطس 2003	مجلس السلم والأمن	<p>الوثيقة EX/CL/42(II)b بشأن عملية السلام في الصومال: إجراء مشاورات مع هيئات الأمم المتحدة حول حظر السلاح ضد الصومال.</p>
بعثة ناجحة نالت رضي الصوماليين.	تم تنفيذ هذا النشاط	لا شيء	مجلس السلم والأمن	بعثة الاتحاد الأفريقي/إيفاد بعثة لتقصي الحقائق في الصومال.
تم الترحيب بالبعثة عموماً علي الرغم من	تم تنفيذ المقرر	لا شيء	مجلس السلم والأمن	بعثة استطلاعية أجريت في معظم

أجزاء الصومال تحضيراً لإيفاد بعثة المراقبين العسكريين التابعين للاتحاد الأفريقي مستقبلاً				بعض العراقييل التي واجهتها في بعض المناطق.
صياغة وقف إطلاق النار الشامل للصومال .	مجلس السلم والأمن	لا شيء	تم تنفيذ المقرر	ساعد في عملية الصياغة موظفون من لجنة التسهيل لمنظمة إيجاد والقادة الصوماليين.
دعم المفاوضات بشأن وقف إطلاق النار في الصومال	مجلس السلم والأمن	إبريل/مايو 2004	معلق	يجري مبعوث خاص للاتحاد الأفريقي مشاورات مع الأطراف المعنية.
مشاورات مع الدول الأعضاء في منظمة إيجاد بشأن فرض الأمم المتحدة حظر السلاح ضد الصومال.	مجلس السلم والأمن	إبريل/مايو 2004	معلق	تخطيط حلقة عمل حول الموضوع.
استكمال البعثة الاستطلاعية في مرحلة ما قبل عملية النشر في الصومال.	مجلس السلم والأمن	موازية للتقدم المحرز في عملية السلام - مايو/يونيو	معلق	يجري المبعوث الخاص مشاورات مع الصوماليين ولجنة التسهيل التابعة لمنظمة الإيجاد.
مشاورات مع فريق الأمم المتحدة المعني بمراقبة حظر السلاح ضد الصومال.	مجلس السلم والأمن	مايو/يونيو	معلق	إجراء مشاورات لوضع أسس للتعاون.
الوثيقة EX/CL/42(II)b بشأن عملية السلام في الصومال: إيفاد مبعوث خاص للاتحاد الأفريقي لدعم مسار المصالحة في الصومال.	مجلس السلم والأمن	مستمر إلى انتهاء المسار	مستمر	يشارك المبعوث الخاص في جلسات المؤتمر.
الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن جزر القمر: إجراء انتخابات.	مجلس السلم والأمن / الاتحاد الأفريقي	مارس - إبريل 2004	أجريت الانتخابات علي مستوي الجزر المستقلة (مارس)	لا شيء
عقد ثلاثة اجتماعات للجنة متابعة اتفاقية 20 ديسمبر 2003 بشأن الترتيبات الانتقالية في جزر القمر .	مجلس السلم والأمن / الاتحاد الأفريقي	يناير - مارس 2004	ستعقد انتخابات علي مستوي الاتحاد (إبريل)	قيود مالية
الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن جمهورية الكونغو الديمقراطية: دعم مختلف جوانب عملية السلام من	مجلس السلم والأمن / الاتحاد الأفريقي	خلال السنة الجارية	من المنتظر القيام بهذه الزيارات	لا شيء

				خلال زيارات عمل تقوم بها سلطات المفوضية.
لا شيء	تم القيام بذلك	لا شيء	مجلس السلم والأمن	جلب اهتمام اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب للتعامل مع المرصد الكونغولي لحقوق الإنسان.
لا شيء	من المنتظر انطلاق العمل	خلال السنة الجارية	المفوضية	دعم قدرات المكتب لتمكينه من مواجهة مختلف القيود المتعلقة بالمرحلة الانتقالية.
-	لا تزال في الانتظار	خلال السنة الجارية	مجلس السلم والأمن / الشؤون السياسية	إيفاد بعثات مشتركة إلي الكونغو لتقييم عملية الانتخابات واحتياجات المكتب.
لا شيء	يجري علي قدم وساق	26 مارس	إدارة السلم والأمن	الوثيقة EX/CL/38(III) بشأن عملية السلام في السودان: أوفد رئيس المفوضية إلي إنجمينا – تشاد مدير إدارة السلم والأمن للمشاركة في مباحثات السلام الجارية بين الحكومة السودانية وحركة جيش تحرير السودان/التابعة للمجموعة المتمردة في منطقة دار فور وتستضيف تشاد هذه المباحثات.
لا شيء	تم عقد الاجتماع	مارس	إدارة السلم والأمن	عقد اجتماع اللجنة الوزارية للاتحاد الأفريقي المعنية بإعادة بناء السودان في مرحلة ما بعد النزاع.
لا شيء	المشاورات جارية	إبريل	إدارة السلم والأمن وإدارة الشؤون السياسية	إيفاد خبراء إفريقيين وفريق مشترك بين الإدارات تابع لمفوضية الاتحاد الأفريقي للقيام بمهمة تقصي الحقائق في السودان.
لا زالت هناك جهود تبذل في إقناع هذه الحركة بالانضمام إلي عملية السلام بصورة نهائية.	تبذل جهود حالياً	تبذل جهود حالياً	إدارة السلم والأمن	الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن مسار السلام في بوروندي: دعوة حزب تحرير شعب هوتو/قوات

				التحرير الوطنية التابعة إلي أجاتون رواسا إلي الانضمام إلي عملية السلام والمصالحة في بوروندي .
يتعين علي الدول الأعضاء بذل الجهود لدعم البعثة ماليا ولوجستياً.	لا تقدم الدول الأعضاء أي دعم للبعثة.	لا شيء	إدارة السلم والأمن	دعوة الدول الأعضاء والأمم المتحدة وكافة المجتمع الدولي إلي تقديم دعم مالي لبعثة مراقبي الاتحاد الأفريقي في بوروندي.
-	توسيع حكومة بوروندي الانتقالية والقيادة العسكرية للقوات المسلحة البوروندية لتضم المجلس الوطني من أجل الدفاع عن الديمقراطية/قوات الدفاع عن الديمقراطية التابعة لبيار نكورونزيمبا.	لا شيء	إدارة السلم والأمن	عقد اجتماع المبادرة الإقليمية لتسوية كافة المسائل المتعلقة ، لا سيما فيما بين حكومة بوروندي الانتقالية والمجلس الوطني من أجل الدفاع عن الديمقراطية/قوات الدفاع عن الديمقراطية التابعة لبيار نكورونزيمبا
الاستمرار في تعبئة الموارد المطلوبة لإعادة بناء بوروندي اقتصادياً.	تكررت مناقشة المجتمع الدولي	لا شيء	إدارة السلم والأمن	مناقشة المجتمع الدولي التعجيل بتقديم المساعدات الاقتصادية التي تعهد بها خلال الطاولتين المستديرتين اللتين عقدتا في كل من باريس وجنيف (الأولي والثانية).
أدت حالات اللايقين التي أحاطت بالعملية السياسية الهادفة إلي استعادة النظام الدستوري وإلي اتخاذ المفوضية قرارا بتعليق عملية فتح مكتب الاتصال مؤقتاً	تم تنفيذ كل هذه الأنشطة	لا شيء	لجنة السلم والأمن	إدارة السلم والأمن الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن جمهورية أفريقيا الوسطى: إيفاد مبعوث خاص إلي بانجي في سبتمبر 2003 والمشاركة في فتح الحوار الوطني واقفاله (سبتمبر - أكتوبر 2003) التحاور بين وفد الاتحاد الأوروبي ورئيس مكتب الأمم المتحدة في أفريقيا الوسطى، في بانجي في سبتمبر 2003 قيام رئيس المفوضية بمهمة في بانجي

				، مارس 2004.
-	-	-	لجنة السلم والأمن	<u>الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن</u> <u>كوت ديفوار:</u> غير مذكور
-	-	-	-	<u>الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن</u> <u>ليبيريا:</u>
-	تمت بعض البعثات فيما تظل أخرى في الانتظار	عام 2004	مجلس السلم والأمن	<u>الوثيقة EX/CL/42(III) بشأن</u> <u>مؤتمر البحيرات الكبرى:</u> بعثات مشتركة بين الاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة.
-	التحضيرات في تقدم حسن	خلال السنة الجارية	مجلس السلم والأمن	فتح مكتب اتصال للاتحاد الأفريقي في نيروبي.
-	تم عقد ثلاثة اجتماعات بالفعل (نيويورك ، جنيف ، لاهاي)	طيلة السنة	مجلس السلم والأمن	<u>المشاركة في اجتماعات الشركاء</u> <u>الخارجيين في عملية التحضير</u> <u>للمؤتمر:</u>
-	تمت بعض هذه الاجتماعات والأنشطة فيما ستجري أخرى في وقت لاحق.	طيلة السنة	مجلس السلم والأمن	<u>المشاركة في مختلف الاجتماعات</u> <u>والأنشطة التحضيرية:</u>
-	تم تنفيذ هذا النشاط	يناير ومارس 2004	مجلس السلم والأمن	استضافة الاجتماعين الأول والثاني للمجموعات الاقتصادية الإقليمية.
راجع المعلومات الواردة في المقرر EX/CL/DEC.31	-	-	-	<u>إدارة الشؤون السياسية:</u> <u>المقرر: AU/DEC.18 بشأن</u> مؤتمر حول الانتخابات والديمقراطية والحكم .
ضرورة القيام بتوعية الدول الأعضاء لحملها علي التصديق.	أرسل البروتوكول إلي جميع الدول الأعضاء للتوقيع والتصديق عليه وسجلت توقيعات من 21 بلداً إلي حد الآن، فيما لم يسجل أي تصديق.	يجري إعداده	الشؤون السياسية والقانونية	<u>المقرر:</u> <u>ASSEMBLY/AU/DEC.19(II)</u> بشأن بروتوكول حقوق المرأة

- أرسلت الاتفاقية إلى جميع الدول الأعضاء لتوقيعها والتصديق عليها ولحَد الآن سجلت 21 توقيعاً ولم يسجل أي تصديق عليها.	العملية جارية	إدارة الشؤون السياسية ومكتب المستشار القانوني ومؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون في أفريقيا.	المقرر: ASSEMBLY/AU/DEC.27(II) بشأن اتفاقية منع الفساد ومكافحته.
يتطلب المقرر قيام رئيس المفوضية بتحديد طرق تنفيذ هذه المبادرة وتقديم مقترحات بشأن وضعها ومهامها وتشغيلها وتشكيلها وعرضها على القمة القادمة.	تجري المشاورات عن طريق مكتب رئيس المفوضية.	يوليو 2003 إلى يوليو 2004	المقرر: ASSEMBLY/AU/DEC.30(II) بشأن مجلس المستقبل
الآن وقد تم إطلاق البرلمان بنجاح سيكون من الضروري الحفاظ على قوة الدفع من خلال تنظيم اجتماعات اللجان الثلاث التي أنشأها البرلمان الأفريقي (لجنة القواعد والميزانية ولجنة فحص الاعتمادات) واجتماع المكتب في إبريل /مايو 2004 لتمكين البرلمان من عرض ميزانيته للفترة من يوليو إلى ديسمبر 2004 وللجنة المالية 2005 علي المؤتمر في يوليو 2004.	قامت لجنة توجيه البرلمان الأفريقي بالعمل التحضيري (عقدت ثلاثة اجتماعات في أديس أبابا في ديسمبر 2003 وفبراير ومارس 2004). تكثيف حملة التوقيع والتصديق علي البروتوكول ، مما سمح بالحصول علي 44 تصديقا بحلول 18 مارس 2004 . وتمت الجلسة الافتتاحية والدورة الأولى بنجاح في أديس أبابا من 18 - 20 مارس 2004 .	مارس - يوليو 2004	المقرر: ASSEMBLY/AU/DEC.17 (II) إطلاق البرلمان الأفريقي.
أبدت إيطاليا اهتمامها بتمويل الجزء من المساعدة المتعلق باللاجئين (التعليم) بحسب الإجراءات والآليات المتبعة من الحكومة الإيطالية بمعنى أنه يقتطع مبلغ مخصص لهذا الغرض من الأرصدة المخصصة لمفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين. وتجري حاليا متابعة نتائج الاجتماع.	عقد اجتماع اتصال مع شركائنا الخارجيين تم خلاله عرض برنامج عمل قسم الشؤون الإنسانية واللاجئين والمشردين ، وذلك بهدف إثارة اهتمامهم بتقديم تمويل لأحد النشاطين.	نشاط مستمر	المقرر: EX.CL.DEC.46 بشأن حشد الموارد
ستضع حكومة كندا عن قريب الأموال اللازمة تحت تصرف المفوضية. وسيتم التعيين في إبريل /مايو 2004.	فضلا عن تنظيم يوم تكبير بين الاتحاد الأفريقي/اللجنة الدولية للصليب الأحمر، من المتوقع تعيين ممثل خاص لرئيس المفوضية يكلف بتعزيز واحترام القانون الإنساني الدولي.	نشاط مستمر	تعزيز القانون الإنساني الدولي:

لا شيء	عقد اجتماعان تحضيريان بمشاركة ممثلي بعض الدول الأعضاء للتباحث حول موضوع الاجتماع وتحديده.	11 مايو 2004	إدارة الشؤون السياسية والإدارات الأخرى (السلم والأمن ، الشؤون الاجتماعية والقانونية).	المقرر: EX/CL/DEC.46 (III) بشأن وضع اللاجئين والعائدين والمشردين في أفريقيا: التعاون مع اللجنة الدولية للصليب الأحمر. وستعقد جلسة للتفكير في 11 مايو 2004 بمشاركة السفراء والممثلين الدائمين لـالاتحاد الأفريقي والخبراء القانونيين ، حول موضوع احترام القانون الإنساني الدولي من جانب الأطراف المتضاربة، لا سيما الأطراف الفاعلة غير الرسمية.
في إطار أنشطة لجنة الاتحاد الأفريقي للاجئين تقرر القيام بزيارات إلي كل من كينيا وتنزانيا وبوروندي من جهة ومن جهة ثانية إلي أوغندا والسودان ، ثم إلي زامبيا وأنجولا . وفي الأخير إلي كوت ديفوار وسيراليون وليبيريا. ولم يتسن القيام بهذه الزيارات في المواعيد المحددة لها (يناير 2004) بسبب مشاكل لها علاقة بجداول المواعيد ، إما علي مستوي الدول الأعضاء وإما علي مستوي السفراء الأعضاء في لجنة الاتحاد الأفريقي لشؤون اللاجئين وتم بالتالي إعادة برمجة هذه الزيارات في الفترة من إبريل إلي مايو 2004 .	تم إيفاد بعثة إلي تشاد في فبراير 2004	يوليو 2003 – يونيو 2004	لجنة الاتحاد الأفريقي لشؤون اللاجئين وإدارة الشؤون السياسية (قسم الشؤون الإنسانية واللاجئين والمشردين).	بعثات ميدانية
-	تمت صياغة سياسة جديدة لتقديم المنح للطلبة اللاجئين يمكن تنفيذها في الأشهر القادمة.	المساعدة مستمرة	إدارات الشؤون السياسية والمالية والميزانية والموارد البشرية والعلم والتكنولوجيا	لجنة مساعدة اللاجئين (التعليم)
-	يهدف هذا النشاط إلي جمع أقصى ما يمكن	النشاط مستمر	إدارة الشؤون السياسية	متابعة وضع اللاجئين والعائدين

	<p>من المعلومات عن وضع الأشخاص المعنيين لإخطار الهيئات المختصة للمفوضية والاتحاد لتوعيتها بالمشاكل المطروحة.</p>		<p>(قسم الشؤون الإنسانية واللاجئين والمشردين)</p>	<p>والمشردين في أفريقيا بالتعاون مع الأمم المتحدة وبالأخص مفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين والمنظمات الإنسانية المعنية بإيجاد حلول قابلة للدوام وفقاً للوثائق القانونية ذات الصلة.</p>
<p>يندرج هذا النشاط في سياق وضع السياسات والاستراتيجيات الملائمة بهدف تيسير عمليات العودة إلى الوطن والإندماج المتواصل.</p>	<p>المشاركة في الدورة العادية الرابعة والخمسين لمجلس تنفيذ برنامج مفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين (أكتوبر 2003) إعداد برنامج عمل مشترك (العمل يجري حالياً). التحضير لاجتماع لجنة التنسيق (ترأسها مفوضية الأمم المتحدة) لإحياء هذه المؤسسة. ويتم إعداد الوثائق ذات الصلة بالتعاون مع مفوضية اللاجئين. تنفيذ أحكام خطة التطبيق الشاملة المتعلقة بحماية اللاجئين والتشريعات الوطنية ذات الصلة. المشاركة في الحوار حول العودة الطوعية والعودة المستدامة وهو الحوار الذي بادرت إليه المفوضية في بعض البلدان التي تتوفر فيها الشروط السياسية (جنيف، مارس 2004). وقد تم إنشاء لجنة عمل تشارك فيها.</p>	<p>النشاط متواصل</p>	<p>إدارة الشؤون السياسية</p>	<p>التعاون مع مفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين.</p>
<p>-</p>	<p>كان من المقرر عقده في يناير 2004. وقد أرسلت إلى الدول الأعضاء الوثائق ذات الصلة التي تضم : بيان مؤتمر بريتوريا حول الانتخابات</p>	<p>مايو - يوليو 2004</p>	<p>إدارة الشؤون السياسية ومؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون في أفريقيا، مكتب المستشار القانوني، إدارة</p>	<p>المقرر: EX/CL/DEC.31 بشأن المؤتمر حول الانتخابات والديمقراطية والحكم (اجتماع الخبراء الحكوميين لفحص وثائق بريتوريا</p>

	<p>والديمقراطية والحكم . مشروع الخطوط الإرشادية لبعثات الاتحاد الأفريقي لمراقبة ومتابعة الانتخابات. أفاق إنشاء صندوق المساعدات الانتخابية. مشروع إعلان الاتحاد الأفريقي بشأن الانتخابات والديمقراطية والحكم . ونظراً لقلّة الاستجابة ، اقترحت الإدارة عقد الاجتماع في إبريل ووافقت لجنة المؤتمر علي عقده من 5 إلي 8 في أديس أبابا ، ما لم يطلب أي بلد عضو استضافة الاجتماع. وفي غضون ذلك أخطرت حكومة غينيا الاستوائية برغبتها استضافة هذا الاجتماع واقترحت تغيير الموعد إلي 15-18 مايو 2004 (في باتو) تم الشروع في المتابعة اللازمة وإخطار الدول الأعضاء بهذا التطور في الوقت المناسب. غير أنه نظراً لبعض الصعوبات الفنية في غينيا الاستوائية انعقد الاجتماع الأخير في أديس أبابا من 15 إلي 17 مايو 2004. وسيتم توزيع التقرير والتوصيات التي وردت فيه.</p>		<p>الشؤون المالية وإدارة المؤتمرات وكذلك الشركاء ومنهم الاتحاد الأوروبي.</p>	<p>المتعلقة بالانتخابات والديمقراطية والحكم .</p>
<p>تمت استشارة إدارة الشؤون الاجتماعية بشأن احتمال إدراج بند حول حقوق الإنسان في جدول أعمال مؤتمر وزراء التعليم الأفريقيين المقرر عقده في مايو 2004 في نيروبي.</p>	<p>قامت المفوضية بتعبئة الموارد من الاتحاد الأوروبي.</p>	<p>مايو – ديسمبر 2004</p>	<p>إدارة الشؤون السياسية ومكتب المستشار القانوني ، اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب، إدارة مسائل الجنسين والشركاء الاجتماعيين (مكتب مفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون</p>	<p>المقرر : EX/CL/DEC.47 (III) بشأن التقرير عن المؤتمر الوزاري الأول للاتحاد الأفريقي بشأن حقوق الإنسان: ستواصل المفوضية تنفيذ خطة عمل جراند باي التي تمخضت عن المؤتمر الوزاري الأول الذي عقده منظمته</p>

			الوحدة الأفريقية في إبريل 1999، من خلال الإجراءات التالية: (أ) التأكيد على تقوية مؤسسات وآليات حقوق الإنسان. (ب) مواصلة تعزيز حقوق مختلف الفئات الضعيفة، بما فيها المعوقون. (ج) إدماج حقوق الإنسان في المجتمعات الأفريقية، لا سيما من خلال إدراج التوعية بحقوق الإنسان في المناهج الدراسية. (د) جعل المؤتمر صفة من الصفات الدائمة في حياة المنظمة.
نظراً لأن مسائل الصحة هي من اختصاص إدارة الشؤون الاجتماعية، فبإمكان إدارة الشؤون السياسية المسؤولة عن حقوق الإنسان تقديم الدعم إلي هذه الإدارة عند اللزوم وحسب ما هو مطلوب لمتابعة هذا النشاط. ومن المفروض أن يعهد بمسؤولية متابعة هذا النشاط إلي إدارة الشؤون الاجتماعية.	لا شيء	مخطط في أواخر 2004	المقرر: EX/CL/DEC.50(III) بشأن الدورة العادية الأولى لمؤتمر وزراء الصحة الأفريقيين للاتحاد الأفريقي: عقد محفل قاري لصياغة ومواءمة سياسات حقوق الإنسان المتبعة بالنسبة للمصابين بفيروس العوز المناعي البشري/الإيدز والملاريا ومرض السل وغير ذلك من الأمراض المعدية.
تخفيض فترة تقديم الترشيحات من الدول الأعضاء من ثلاثة (3) شهور إلي شهرين (2). غير أن الدول الأعضاء ظلت تقدم الترشيحات بعد الأجل الأخير المحدد لها. وخلال دورته الأخيرة المعقودة في مارس 2004 (راجع الوثيقة (EX/CL/DEC.86 (IV)) بالقواعد في المستقبل.	يتم التكفل بالمتابعة بالتعاون الوثيق مع مكنتي نيويورك وجنيف . تقديم نتائج الانتخابات إلي لجنة الترشيحات علي هامش أعمال الدورة العادية للمجلس التنفيذي المعقودة في مارس 2004.	يوليو 2003 إلي مارس 2004	المقرر: EX/CL/DEC.70(III) بشأن متابعة الترشيحات الأفريقية في النظام الدولي.

أخذ المجلس علماً بمقترح ليبيا وكلف رئيس المفوضية بإجراء دراسة حول مقترح من كافة جوانبه وتقديم تقرير بهذا الشأن إلى المجلس التنفيذي خلال دورته القادمة المقرر عقدها في يوليو 2004.	تم إبلاغ جميع الجهات المعنية بالمقررات ويجري حالياً ضمان المتابعة.	مارس 2004 إلى يوليو 2004	إدارة الشؤون السياسية، مكتباً نيويورك وجنيف	المقرر: EX/CL/DEC.86(III) بشأن متابعة الترشيحات الأفريقية في النظام الدولي.
لا شيء	يجري تنفيذ هذا النشاط	إبريل 2004	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة والنيباد ومنظمة الأغذية والزراعة والصندوق الدولي للتنمية الزراعية (إيجاد).	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة: المقرر: ASSEMBLY/AU (II) بشأن خطة العمل حول المبادرة البيئية لبرنامج النيباد: إدماج خطة عمل برنامج النيباد في الخطة الاستراتيجية لإدارة الاقتصاد الريفي والزراعة.
غياب تحمس الدول الأعضاء للتصديق على الاتفاقية. ومن ثم الحاجة إلى توعية الدول وحثها على توقيع الاتفاقية. ويوجد نص منها في مكتب المستشار القانوني.	وقعت 18 دولة على الاتفاقية حتى الآن	العملية جارية	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة ومكتب المستشار القانوني.	المقرر: ASSEMBLY/AU/DEC.9 (II) المتخذة في مابوتو في 2003 بشأن اعتماد اتفاقية الجزائر المعدلة لعام 1968 EX/CL/50 (III) بشأن توعية الدول الأعضاء بضرورة التصديق على اتفاقية التوعية.
لا شيء	العملية جارية	إبريل 2004	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة ، والنيباد ومنظمة الأغذية والزراعة والصندوق الدولي للتنمية الزراعية.	المقرر: ASSEMBLY/AU/DEC.7(II) بشأن الإعلان حول الزراعة والأمن الغذائي في إفريقيا: إدماج خطة عمل في الخطة الاستراتيجية لإدارة الاقتصاد الريفي والزراعة.
نظراً لضيق الوقت لم يكن بالإمكان الاحتفال باليوم في التاريخ المحدد بسبب ارتباطات أخرى.	تم الاحتفال بهذا اليوم	يناير 2004	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة والدول الأعضاء وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة	المقرر: CM/DEC.685(LXXVI) المتخذ في دوربان ، جنوب أفريقيا في

			والاتحاد الأفريقي وإثيوبيا	2002 بشأن الاحتفال بيوم إفريقيا للبيئة في 3 مارس : إرسال مذكرات شفوية لكافة الدول الأعضاء وحثها علي الاحتفال بيوم أفريقيا للبيئة مع إشراك القطاع الخاص والمجتمع المدني . متابعة تقييم آثار عملية الاحتفال.
-	تم التخطيط لهذا النشاط	أغسطس 2004	-	المقرر: EX/CL/DEC.28(III) المتخذ في مابوتو والمتعلق ببحث الدول الأعضاء على العمل بصورة جماعية لمواجهة التحدي: مساعدة البلدان علي وضع استراتيجيات وطنية لمكافحة ذبابة تسي تسي .
زيادة وعي البلدان المتضررة بضرورة المبادرة بدون تأجيل إلي تنفيذ مشروع الحملة الأفريقية لمكافحة ذبابة تسي تسي وداء المثقبيات .	النشاط جار	المشاورات جارية	مجلس السياسات والتعبئة	
لا شيء	تم الاتفاق مع الوكالة الدولية للطاقة الذرية ومنظمة الفاو ومنظمة الصحة العالمية.	النشاط جار	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة ومشروع الحملة الأفريقية لمكافحة ذبابة تسي تسي وداء المثقبيات.	مشاورات مع الدول الأعضاء ومنظمات الأمم المتحدة المفوضة وأصحاب المصالح الآخرين.
يعمل كل من البنك الأفريقي للتنمية/المفوضية والدول المتضررة علي تطوير برنامج لدعم مبادرة باتيك.	-	تم هذا النشاط	مجلس السياسات والتقييم	تعبئة الموارد
لا يزال إقليم الشمال غير ممثل في مجلس السياسات والتقييم لهذه الحملة.	منجز	منجز	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة	إنشاء لجنة التعبئة والسياسة لمشروع باتيك
	منجز	منجز	المفوضية	إنشاء مكتب تنسيق للحملة الأفريقية لمكافحة ذبابة تسي تسي داخل هيكل المفوضية.

لا شيء	جار	جار	المفوضية والدول الأعضاء	تعريف الجهات المنسقة لحملة باتيك على الصعيد الوطني
لا شيء	جار	جار	باتيك	الاجتماعات الإقليمية المشتركة بين الدول لمناقشة القضايا عبر الحدودية لأنشطة مكافحة ذبابة تسي تسي ومشروع باتيك.
لا شيء	التشاور جار	2003	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة ووكالات الأمم المتحدة المتخصصة	المقرر: EX/CL/DEC.54(III) المتخذ في مابوتو بشأن صندوق المساعدات الطارئة في حالات الجفاف والمجاعة في إفريقيا: التشاور مع استراتيجية الأمم المتحدة للحد من الكوارث في إفريقيا/مكتب إفريقيا:
-	ستظل الإدارة تنسق عملها مع أمانة النيباد لتنظيم المشاورات مع المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول والأعضاء والمنظمات الشريكة فيما يتعلق بتنفيذ الاستراتيجيات.	عمل منجز	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة وأمانة النيباد	تم الشروع في إنجاز دراسات مبدئية بتمويل من النيباد واستراتيجية الأمم المتحدة الدولية للحد من الكوارث في إفريقيا/مكتب إفريقيا.
-	تم القيام بالتحضيرات	فبراير 2004	اللجنة التحضيرية	المقرر كما جاء في مؤتمر قمة مابوتو، يوليو 2003 ، بشأن عقد قمة غير عادية حول الزراعة والمياه: التحضيرات للقمة غير العادية.
اعتماد وتنفيذ خطة إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة.	تقرير اجتماع الوزراء (التوصيات ومشروع إعلان سرت).	فبراير 2004	وكالات الأمم المتحدة المتخصصة والمجموعات الاقتصادية الإقليمية	اجتماع خبراء ووزراء الزراعة والمياه ، طرابلس ، ليبيا من 9 إلى 12 فبراير 2004:
-	اعتماد إعلان سرت كما ورد في الوثيقة ASSEMBLY/AU/DEC.1 (II)	فبراير 2004	الدول الأعضاء	قمة سرت ، ليبيا غير العادية المنعقدة في 27-2-2004 :
-	يجري العمل لتحقيق ذلك	إبريل 2004	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة	إدماج إعلان سرت في الخطة الرباعية لإدارة الاقتصاد الريفي

				والزراعة.
ستتم مناقشة مشروع التقرير في ورشة عمل تقام بعد القمة العادية.	إعداد مشروع تقرير	ديسمبر 2003	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة والدول الأعضاء ووحدة دعم تحليل السياسات.	المقرر: SIRTE./DEC.1999 اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر في أفريقيا: التكليف بإعداد خطة عمل لمكافحة تدهور التربة.
-	سيتم تنظيمها	سبتمبر 2004	إدارة الاقتصاد الريفي والزراعة	التخطيط لورشة العمل لمناقشة التقرير

الشؤون الاجتماعية

المقرر ASSEMBLY/AU/DEC.20(II)

الدورة غير العادية لمؤتمر الاتحاد الأفريقي حول العمالة والحد من الفقر:

الملاحظات	الوضع	الإطار الزمني	الجهة المعنية	النشاط
التنسيق المناسب ضروري، تحت مختلف لجان التحضير	الاستعدادات جارية لعقد القمة في سبتمبر 2004	قصير الأمد	بوركينافاسو، موريشيوس، موزمبيق، بقيادة مفوضة الشؤون الاجتماعية، بنين، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، المجموعات الاقتصادية الإقليمية، منظمة العمل الدولية والشركاء الآخرين/أصحاب المصالح.	ترتيبات لعقد قمة في واجادوجو في 2004
المقرر ASSEMBLY/AU/DEC.24(III): بشأن تعيين أعضاء لجنة الخبراء الأفريقيين حول حقوق الطفل ورفاهيته:				
هناك حاجة إلي تقديم مزيد من الدعم للجنة	ما زال العمل في هذا الصدد جارياً.	قصير، متوسط وطويل الأمد	الدول الأعضاء، إدارة الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي والمستشار القانوني بالإضافة إلي اللجنة الأفريقية لحقوق الطفل ورفاهيته.	تشجيع ودعم لجنة الخبراء الأفريقيين حول حقوق الطفل ورفاهيته من تعزيز وحماية حقوق الطفل ورفاهيته.
المقرر ASSEMBLY/AU/DEC.29(II): بشأن تعزيز وتنمية المدن والبلدات في أفريقيا:				
المتابعة ضرورية	بدأ الاتصال مع الممثل التابع للأمم المتحدة الذي سوف يقود عملية التنفيذ	متوسط وطويلة الأمد	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الممثل التابع للأمم المتحدة، الدول الأعضاء	متابعة تنفيذ الأحكام ذات الصلة في (الفقرة 18) من إعلان جوهانسبيرج الصادر عن القمة العالمية حول التنمية المستدامة.

المتابعة ضرورية	بدأ الاتصال مع الممثل للأمم المتحدة الذي سيتولى التنفيذ.	متوسط وطويلة الأمد	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الممثل التابع للأمم المتحدة، الدول الأعضاء.	دعم المتابعة حول الإعلان بشأن البلديات والمدن والمستوطنات البشرية الأخرى في الألفية الجديدة من أجل مراجعتها وتقييمها لتنفيذ برنامج الممثل (اسطنبول + 5).
المقرر: EX/CL/DEC.29 : بشأن التقرير عن آلية المتابعة والإبلاغ حول تنفيذ ما تم تعديله				
سوف يمر مشروع الصياغة بالقنوات العادية لأجهزة الاتحاد الأفريقي لاعتماده	عملية جارية لصياغة السياسة	قصير ومتوسط الأمد	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء، ومكتب الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة والمخدرات، الوكالة العالمية لمكافحة إدمان المخدرات والمجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا.	وضع سياسة لمكافحة استخدام المنشطات في الأعمال الرياضية وتقديمها إلى المجلس التنفيذي القادم
المقرر EX/CL/DEC.29 : بشأن التقرير عن آلية المتابعة والإبلاغ حول تنفيذ ما تم تعديله:				
هناك حاجة إلى تكثيف الجهود	العملية جارية	قصير وطويل الأمد	الدول الأعضاء، مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي ومكتب الأمم المتحدة لمكافحة المخدرات والجريمة	تعزيز الوقاية من خلال الدفاع والتأييد
يتم تعزيز هذا النشاط مع سائر الأنشطة الأخرى لمفوضية الاتحاد الأفريقي	العملية جارية في إطار هيكل الاتحاد الأفريقي	قصير، متوسط وطويل الأمد	مفوضية الاتحاد الأفريقي ومكتب الأمم المتحدة لمكافحة المخدرات والجريمة	توفير الدعم لوحدة المخدرات
المقرر EX/CL/DEC.30 : بشأن الرياضة وإساءة استخدام المخدرات في أفريقيا:				
المتابعة ضرورية	تذكير الدول الأعضاء بالوفاء بالتزاماتها. سوف تتناول مفوضية الاتحاد الأفريقي هذه المسألة مع الوكالات المتخصصة الأخرى للاتحاد الأفريقي	مباشرة	الدول الأعضاء، مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي والمجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا.	تقديم مساهمات إلى المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا
المتابعة والتقييم ضروريان.	تمت الألعاب الرياضية في أكتوبر 2003 وشاركت فيها	على الفور	الدول الأعضاء	المشاركة في الألعاب الرياضية لعموم أفريقيا في أبوجا، نيجيريا

	52 دولة. ساهم الاتحاد الأفريقي بلافتة حول مكافحة المنشطات في الرياضة				
تكثيف الجهود ضروري	تكثيف الجهود ضروري.	قصير ومتوسط الأمد	الدول الأعضاء، مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي	المساعدة من أجل التوعية	
سوف يمر مشروع الصياغة بالقنوات العادية لأجهزة الاتحاد الأفريقي لاعتماده.	العملية جارية	قصير ومتوسط الأمد	الاتحاد الأفريقي، مكتب الأمم المتحدة لمكافحة المخدرات والجريمة، الوكالة العالمية لمكافحة الجريمة، الوكالة العالمية لمكافحة إدمان المخدرات، اللجنة الأولمبية الدولية والمجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا.	وضع سياسة لمكافحة المنشطات في الرياضة في أفريقيا	
المقرر EX/CL/DEC.49(III) : بشأن الدورة الأولى للجنة العمل والشؤون الاجتماعية:					
في انتظار المعلومات/ المتابعة ضرورية.	تذكير الدول الأعضاء والشركاء القيام بهذا الواجب التزويد بالمعلومات. تشكيل لجنة بشأن تزويد المعلومات.	على الفور	الاتحاد الأفريقي، منظمة العمل الدولية، اليونيسيف، المنظمة الدولية للهجرة، اللجنة الدولية للصليب الأحمر، مفوضية الأمم المتحدة السامية للاجئين، SAVE THE CHILDREN	متابعة عملية التنفيذ	
التقييم ضروري	تم وشاركت فيه (52 بلدا).	على الفور العملية جارية	الاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء والمجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا.	المشاركة في ألعاب عموم أفريقيا	
العمل جار. سوف يتم تقديم مشروع إطار السياسة الاجتماعية إلى الأجهزة ذات الصلة للاتحاد الأفريقي.	تم توظيف خبراء استشاريين لإعداد تقرير وطني وإقليمي. خبير استشاري يتولى صياغة إطار السياسة الاجتماعية بناءً على التقارير الإقليمية. يجري توزيع مشروع الصياغة على أصحاب المصالح لمدخلاتهم.	على الفور	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، منظمة العمل الدولية والشركاء الآخرون، اللجنة الثلاثية حول إطار السياسة الاجتماعية.	وضع إطار السياسة الاجتماعية لأفريقيا	

يحتاج إلى مزيد من الدعم لا سيما من القدرات البشرية.	قد تم توفير الموارد في الميزانية . وتم خلق منصب لسكرتير اللجنة في هيكل الاتحاد الأفريقي. بدأت اللجنة تشق طريقها بوضوح.	علي الفور	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، اللجنة الأفريقية لحقوق الطفل ورفاهيته ، اللجنة الاستشارية للاتحاد الأفريقي.	حث الدول الأعضاء علي التصديق علي الميثاق الأفريقي بشأن الطفل وتوفير الموارد لتمكين لجنة التنسيق من العمل بصورة فعالة.
المقرر EX/CL/DEC.49(III) : بشأن الدورة الأولى للجنة العمل والشؤون الاجتماعية:				
تكثيف الجهود والمتابعة ضروريان.	العملية جارية. تشكل العملية أحد أهداف الدورة غير العادية للجنة حول العمالة والحد من الفقر في سبتمبر 2004.	علي الفور	الاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء ومنظمة العمل الدولية ... الخ.	تعزيز العمالة
المتابعة ضرورية/تطبيق المبدأ الثلاثي حيث يتعلق بمسائل العمل فقط.	العملية جارية	علي الفور	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء، اللجنة الثلاثية حول قواعد الإجراءات.	كفالة التمسك بالمبدأ الثلاثي عند إنشاء اللجان الفنية الخاصة كما يخص لجنة العمل والشؤون الاجتماعية.
سوف يقدم المشروع إلي الدورة القادمة للجنة العمل والشؤون الاجتماعية لاعتماده.	العملية جارية. تمت دراسة المشروع من قبل خبير استشاري وبحثه الخبراء أيضا.	علي الفور	الاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء والشركاء	وضع برنامج العمل حول الأسرة
المقرر EX/CL/DEC.50 : بشأن الدورة العادية الأولى لمؤتمر وزراء الصحة الأفريقيين				
المتابعة ضرورية	بدأت الخطة بالتعاون مع الشركاء المعنيين	قصير ومتوسط الأمد	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، إدارة الشؤون السياسية، هيئة مكتب وحدة مؤتمر الأمن والاستقرار والتنمية	يقوم الاتحاد الأفريقي بالتعاون مع هيئة مكتب مؤتمر وزراء الصحة بتنسيق ومتابعة ورصد تنفيذ التوصيات بما في ذلك عقد المنتدى القاري لرسم

			والتعاون في أفريقيا، الدول الأعضاء والشركاء	السياسات الخاصة بالمصابين والمتأثرين بفيروس العوز المناعي البشري/الإيدز والسل ومواعتها في 2004/2003.
الخطط التمهيديّة جارية	يعقد مؤتمر في بوتسوانا في 2005	متوسط الأمد	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء والشركاء.	يقوم الاتحاد الأفريقي بتنظيم مؤتمرات وزراء الصحة مرة في كل سنتين ورفع تقارير منتظمة عنها.
المتابعة ضرورية	العملية جارية	قصير، متوسط وطويل الأمد	نفس المنظمات	منظمة الصحة العالمية، اليونيسيف، برنامج الأمم المتحدة بشأن الإيدز، اللجنة الاقتصادية لأفريقيا، برنامج الأمم المتحدة للسكان، اللجنة الدولية للصليب الأحمر، المنظمة الدولية للهجرة، الصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا وسائر هيئات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية، دعم برامج الصحة والأنشطة المتعلقة بها في أفريقيا.
المقرر EX/CL/DEC.50 بشأن الدورة الأولى لمؤتمر وزراء الصحة الأفريقيين:				
تكثيف الجهود ضروري		قصير ومتوسط وطويل الأمد	المجموعات الاقتصادية الإقليمية، الاتحاد الأفريقي ومنظمة الصحة العالمية	قيام المجموعات الاقتصادية الإقليمية بفتح مكاتب للصحة والشؤون الاجتماعية من أجل تنسيق البرامج والأنشطة ذات الصلة بالتعاون مع الشركاء وتقديم تقرير إلى المؤتمر مرة في كل سنتين
حاجة إلى تكثيف الجهود	تم التنفيذ بصورة جزئية تمشيا مع تنفيذ برامج وطنية وعالمية	قصير ومتوسط وطويل الأمد	الدول الأعضاء، الحاد الأفريقي، منظمة الصحة العالمية، اليونيسيف، برنامج الأمم المتحدة للسكان برنامج الأمم المتحدة بشأن الإيدز	تقوم الدول الأعضاء بتخصيص الموارد من أجل التنفيذ الفعال للتوصيات ودعم تنفيذ المبادرات ذات الصلة بالصحة والشراكات مثل النيباد، الصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا، دحر الملاريا، الرابطة الدولية لتنظيم الأسرة في أفريقيا، دحر مرض السل، GAVI القضاء علي شلل الأطفال.
المقرر EX/CL/DEC.62(III) بشأن الشباب والرياضة في أفريقيا:				
تكثيف الجهود ضروري	عند بحث الوكالات المتخصصة	قصير ، متوسط	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية	توطيد التعاون والمشاركة بين الجميع

	للاتحاد الأفريقي ، تقوية المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا	وطويل الأمد	للاتحاد الأفريقي إدارتا الموارد البشرية والعلوم والتكنولوجيا، المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا واللجنة الأولمبية	
يجب بدء العمل	يتعين علي الاتحاد الأفريقي أن يتصل بالدول الأعضاء في هذا الصدد ويتعين علي المجلس الأعلى للرياضة مناقشة الإجراء التالي.	قصير، متوسط الأمد	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، إدارتا الموارد البشرية، العلوم والتكنولوجيا، المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا، اللجنة الأولمبية	وضع سياسة موحدة لتعزيز الرياضة
المتابعة ضرورية	ضرورة الاتصال بالدول الأعضاء لتوفير المعلومات.	قصير، متوسط الأمد	الدول الأعضاء، الاتحاد الأفريقي، المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا	يتعين علي الاتحاد الأفريقي رفع تقرير عن التنفيذ.
المتابعة ضرورية	ضرورة الاتصال بالدول الأعضاء لإنشاء اللجنة وتقديم تقرير في هذا الشأن	قصير ومتوسط الأمد	الاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء	إنشاء لجنة استشارية وطنية حول الرياضة والتربية البدنية
المقرر EX/CL/DEC.62(III) بشأن الشباب والرياضة في أفريقيا:				
يتعين علي الاتحاد الأفريقي بذل مزيد من الجهود	العمل جار بدون مشاركة الاتحاد الأفريقي	قصير وطويل الأمد	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، إدارتا الموارد البشرية، العلوم والتكنولوجيا، المجلس الأعلى للرياضة في أفريقيا واللجنة الأولمبية	تقليص مواطن القصور التي تعاني منها أفريقيا في مجال الرياضة.
المقرر EX/CL/DEC.63(III) بشأن التقرير العالمي عن العنف والصحة:				
المتابعة ضرورية	تجري عملية كسب التأييد، تفود منظمة الصحة العالمية التنفيذ	قصير ومتوسط الأمد	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، منظمة الصحة العالمية واللجنة الدولية للصليب الأحمر،	يتعين علي الدول الأعضاء وضع وتنفيذ برنامج عمل حول منع العنف وإعداد توصيات أخرى
المتابعة ضرورية	يتم إعداد التقرير عند توفير المعلومات.	قصير الأمد	الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، المجتمع الدولي والدول الأعضاء.	رفع تقرير إلي الدورة القادمة للمجلس التنفيذي
الرصد ضروري	العملية جارية	قصير الأمد	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي المرأة ومسائل الجنسين، منظمة الصحة العالمية واللجنة الدولية	مطالبة المجتمع الدولي بأن يتعاون مع الدول الأعضاء لتعزيز المساواة بين الجنسين والعدالة الاجتماعية.

			للصليب الأحمر.	
المتابعة ضرورية	يتم وضع الخطط مع الشركاء من أجل الشروع في حملة كسب التأييد.	قصير ومتوسط الأمد	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، إدارتا السلم والأمن والشؤون السياسية، منظمة الصحة العالمية للجنة الدولية للصليب الأحمر مفوضية الأمم المتحدة السامية للاجئين.	يتعين علي الدول الأعضاء أن تسهل العمل المنسق لجميع ضحايا النزاعات والأشكال الأخرى من أعمال العنف من أجل الحصول علي العناية والدعم.
المقرر EX/CL/DEC.64(III) بشأن القضاء علي شلل الأطفال:				
من المهم تكثيف الجهود في 2004 حيث أن هناك ما يثبت أن شلل الأطفال يتفشى في بلدان سبق أن تم القضاء عليه فيها.	تكثيف التأييد وتغطية التحصين ضروريان.	علي الفور ومتوسط الأمد.	الدول الأعضاء، الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، منظمة الصحة العالمية، اليونيسيف، منظمة روتاري الدولية، مركز مكافحة الأمراض.	يتعين علي الدول الأعضاء السعي للوصول إلى التطعيم بالنسبة لكل طفل أثناء حملات التحصين.
المقرر EX/CLDEC.64(III) بشأن القضاء علي شلل الأطفال بحلول 2005:				
الرصد والمراقبة ضروريان	العملية مستمرة	طويل الأمد	الدول الأعضاء، مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، منظمة الصحة العالمية، اليونيسيف، منظمة روتاري العالمية، مركز مكافحة الأمراض.	استمرار الرقابة وتحسين مستوي التحصين والخدمات الأخرى ذات الصلة.
مواصلة الجهود ضرورية	حشد الموارد - نشاط تقوده منظمة الصحة العالمية واليونيسيف ومنظمة روتاري الدولية.	قصير/متوسط الأمد	الدول الأعضاء، مديرية الشؤون الاجتماعية، منظمة الصحة العالمية، اليونيسيف، منظمة روتاري الدولية، مركز مكافحة الأمراض.	تخصيص الموارد المطلوبة (267 مليون دولارا أمريكيا في 2003-2005) ودعم الشركاء المعنيين.
المتابعة والمزيد من عمل كسب التأييد ضروريان.	تم تقديم تقرير إلي المجلس التنفيذي في مارس 2004	قصير الأمد	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي والشركاء	تقديم تقرير أجهزة الاتحاد الأفريقي سنوياً.
المقرر EX/CL/DEC.65(III) بشأن الذكرى العاشرة للعام الدولي للأسرة:				
المتابعة ضرورية	تذكير الدول الأعضاء وحثها علي إعداد أنشطة.	قصير الأمد	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي والشركاء.	يتعين علي الدول الأعضاء إعداد نفسها للاحتفال بالذكرى العاشرة للعام الدولي للأسرة في 2004.

	تمت دراسة المشروع وسوف يمر بالقنوات الضرورية للاعتماد. يقدم كل من الدول الأعضاء والاتحاد الأفريقي الموقف الأفريقي الموحد حول خطة العمل إلي الذكري العاشرة والي القمة حول الأسرة	تم إعداد المشروع من قبل خبير استشاري من قبل اجتماع الخبراء.	مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، اليونيسيف، وبرنامج الأمم المتحدة للسكان، منظمة الصحة العالمية	وضع خطة عمل لأجهزة الاتحاد الأفريقي بشأن الوصية للأسرة في أفريقيا.
المقرر (II) ASSEMBLY/AU/DEC.4:				
نتيجة لهذه الإستراتيجية كانت المسائل الرئيسية ذات الاهتمام لأفريقيا تنصدر عمل المؤتمر الوزاري الخامس لمنظمة التجارة العالمية في كانون - المكسيك. وقد ساهم هذا، من بين أمور أخرى، في انهيار المفاوضات.	التفاوض المتفوق عليه في كانون بين الاتحاد الأفريقي ومجموعة بلدان أفريقيا والبحر الكاريبي والمحيط الهادي ومجموعة التفاوض للبلدان الأقل نمواً يشار إليها الآن بمجموعة الـ90. ويرأس العنصر الأفريقي وزير التجارة لموريشيوس.	يوليو-سبتمبر 2004	مديرية التجارة والصناعة	قيام رئيس المؤتمر، بالتشاور مع المفوضية، بتشكيل فريق للتفاوض مع مراعاة التمثيل الإقليمي يتم التفاوض نيابة عن جميع الدول الأعضاء في منظمة التجارة العالمية
المقرر (II) ASSEMBLY/AU/DEC.5:				
لم تتمكن المفوضية بعد من مواءمة جهود المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء لأن المفوضية لم تشترك بصفة مباشرة في المشاورات التي سبقت المفاوضات لأن البلدان تتعامل بصورة مباشرة مع مفوضية الاتحاد الأوروبي. ولم يكن من المعتاد دعوة المفوضية لحضور اجتماعات تتعلق بالمفاوضات.	ظلت المفوضية تراقب التطورات بالنسبة للمفاوضات الخاصة باتفاقيات الشراكة الاقتصادية ولم تتمكن من مواءمة جهود المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول المعنية لأن المفوضية لم تشترك بصفة مباشرة في المشاورات التي سبقت المفاوضات وفي صياغة خارطة الطريق لهذه المفاوضات. والسبب هو أن البلدان والمجموعات الاقتصادية	يوليو 2003- يوليو 2004	مديرية التجارة والصناعة	كلف مفوضية الاتحاد الأفريقي بتنسيق ورصد ومواءمة جهود المجموعات الاقتصادية الإقليمية والدول الأعضاء المعنية خلال مفاوضات اتفاقيات الشراكة الاقتصادية مع الاتحاد الأوروبي؛ إقامة آلية مناسبة للتعاون والتنسيق بين لجنة الممثلين الدائمين في أديس أبابا، مجموعة السفراء والمفاوضين في بروكسل وجنيف وكذلك في عواصم الدول الأعضاء.

	<p>الإقليمية المعنية تتعامل بصورة مباشرة مع مفوضية الاتحاد الأوروبي. قامت مفوضية الاتحاد الأفريقي بصياغة مذكرة التفاهم للتفاوض لتسهيل عملية الرصد والتنسيق. وما زال يجرى استكمال وتفعيل التفاهم. ولم يتم بعد إنشاء اللجنة الفرعية للجنة الممثلين الدائمين لتسهيل التنسيق بين بروكسل وجنيف والعواصم لأنه لم يتم العمل النهائي بشأن مشروع اختصاصات هذه اللجنة الفرعية من قبل لجنة الممثلين الدائمين.</p>			
المقرر ASSEMBLY/AU/DEC.15(II):				
<p>توضح مفوضية الاتحاد الأوروبي أنها لا تعارض مشاركة الاتحاد الأفريقي في اجتماعات المفاوضات بصفة مراقب غير أنها تصر على تفضيلها دور التنسيق والاتصال مع المفوضية الأوروبية.</p>	<p>قامت مفوضية الاتحاد الأفريقي بصياغة مشروع مذكرة التفاهم وأشركت مفوضية الاتحاد الأفريقي في مراجعتها مع الاتحاد الأوروبي. ولم تصدر الصيغة النهائية للمشروع. وأثيرت المسألة في مناسبات عدة وعلني مستويات مختلفة في الاتحاد الأوروبي بدءاً بالمسؤولين إلي رئاسة مفوضية الاتحاد الأوروبي من قبل رئيس مفوضية الاتحاد الأفريقي.</p>	<p>يوليو 2003- يوليو 2004</p>	<p>مديرية التجارة والصناعة</p>	<p>إنشاء آلية مشتركة بين الاتحاد الأفريقي/الاتحاد الأوروبي علي أن تضم مختلف مجموعات التفاوض/المجموعات الاقتصادية الإقليمية لأفريقيا</p>
المقرر ASSEMBLY/AU/.DEC.6(II)				
بشأن إعلان مابوتو حول الملاريا، فيروس العوز المناعي البشري، والسل والأمراض المعدية الأخرى ذات الصلة:				

<p>عملية كسب التأييد من الاتحاد الأفريقي غير كافية نظرا إلي قيود مختلفة سوف يتم التغلب عليها فور ما يتم اعتماد الإستراتيجية.</p>	<p>ما زالت هذه الأنشطة مستمرة كما أكد علي ذلك من جديد إعلان أوجا وخطة العمل حول دحر الملاريا لعام 2000 وإعلان أوجا وخطة العمل الإطارية لعام 2001 حول فيروس العوز المناعي البشري/الإيدز- والسل والأمراض المعدية الأخرى ذات الصلة. يجرى إعداد الخطط لتكثيف عملية كسب التأييد، حشد الموارد والوصول إلي العقاقير والرعاية والدعم. والعمل مستمر كذلك علي أرض الواقع في الدول الأعضاء ويتم بدعم وتعاون وكالات الأمم المتحدة ذات الصلة والمنظمات غير الحكومية.</p>	<p>العملية مستمرة</p>	<p>مديرية الشؤون الاجتماعية للاتحاد الأفريقي، الدول الأعضاء، برنامج الأمم المتحدة بشأن الإيدز ووكالتها المتخصصة والمشاركة والصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا واللجنة الاقتصادية لأفريقيا.</p>	<p>1) حث المجتمع الدولي علي الوفاء بتعهداته (2) حث الصندوق العالمي المستفيدين منه على تبسيط الوصول إلي الموارد (3) تعزيز الوصول إلى معالجة ميسرة وإلي الوقاية الرعاية والدعم. (4) دعم الأبحاث بما في ذلك الطب الأفريقي التقليدي (5) تنسيق وتكثيف الجهود من أجل رصد التنفيذ ورفع تقرير إلي المؤتمر.</p>
<p>سوف يتم تصنيف التقرير</p>	<p>المتابعة مع الشركاء ضرورية.</p>	<p>العملية مستمرة قصير الأمد</p>	<p>الدول الأعضاء الاتحاد الأفريقي/مديرية الشؤون الاجتماعية والشركاء</p>	<p>يتعين علي الدول الأعضاء الوفاء بتعهداتها. متابعة التقدم الذي تم إحرازه وتقديم تقرير عنه إلي القمة القادمة.</p>
<p>هناك حاجة إلي مزيد من عملية كسب التأييد. المتابعة ضرورية.</p>	<p>تم التذكير به. بدأ العمل علي مستوي الاتحاد الأفريقي والإدارات المعنية.</p>	<p>قصير الأمد</p>	<p>إدارات الشؤون الاجتماعية والشؤون السياسية والمرأة ومسائل الجنسين والتنمية؛ الدول الأعضاء، برنامج الأمم المتحدة بشأن الإيدز ووكالته المشتركة الراعية؛ الصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا.</p>	<p>عقد منتدى لوضع ومواءمة السياسة حول حقوق الإنسان للمصابين والمتأثرين بفيروس العوز المناعي البشري/الإيدز والسل والملاريا.</p>

المقرر ASSEMBLY/AU/DEC.12(II) بشأن إعلان 2004 العام الدولي للتربية البدنية والرياضة في الخدمة:			
المتابعة ضرورية	تذكير وحث الدول الأعضاء .	قصير الأمد	الدول الأعضاء والاتحاد الأفريقي
المتابعة ضرورية	تشكيل فريق عمل للتنسيق بين الإدارات يليها فريق العمل المشترك بين الوكالات.	قصير الأمد	إدارات الشؤون الاجتماعية ، الموارد البشرية، العلوم والتكنولوجيا والسلام والأمن. وتونس (التي قدمت المقرر) واليونيسكو.
			مطالبة الدول الأعضاء بتأييد القرار
			تقديم مشروع تقرير عن المسألة إلي الدورة الثانية والثلاثين للمؤتمر العام لليونسكو (سبتمبر/أكتوبر 2003) وإلي الدورة الـ58 للجمعية العامة للأمم المتحدة.

AFRICAN UNION UNION AFRICAINE

African Union Common Repository

<http://archives.au.int>

Organs

Council of Ministers & Executive Council Collection

2004

Status of implementation of Maputo and Addis Ababa Decisions

African Union

African Union

<http://archives.au.int/handle/123456789/4479>

Downloaded from African Union Common Repository